



motorola

**Motorola FW200L**

Teléfono Fijo Inalámbrico



Advertencia: Cargue el teléfono durante 16 horas antes de su uso.

# Bienvenido...

## **a su nuevo teléfono fijo inalámbrico Motorola FW200L!**

- Cuádruple banda GSM (850 / 900 / 1800 / 1900MHz).
- Desbloqueado a las redes GSM (2G).
- Enviar y recibir mensajes SMS.
- Almacenar hasta 200 mensajes SMS sobre la base FW200L, los mensajes también se pueden almacenar en la tarjeta SIM card.<sup>2</sup>
- Batería de reserva (batería de larga duración recargable).
- Almacenar hasta 1000 Nombres y números en la agenda FW200L, los contactos también se pueden almacenar en la tarjeta SIM.<sup>2</sup>
- Pantalla retroiluminada brillante.
- Facilidad para bloquear hasta 20 números de teléfono.
- Altavoz para conversaciones con manos libres.
- 8 teclas de memoria de marcación rápida para facilitar la marcación.
- Elegir entre 20 melodías de timbre.
- Fecha, hora y alarma.
- ID de llamada que muestra quién está llamando y ver los detalles de las
- Volver a marcar hasta 20 de los últimos números marcados.
- Radio FM.
- Calendario y calculadora.
- Bloqueo de pantalla.

### **¿Necesitas ayuda?**

Si tiene algún problema al configurar o utilizar su FW200L, por favor, póngase en contacto con Atención al cliente: +34 902 006 949

Además podrás encontrar respuesta a otras dudas en la sección "Ayuda" de la guía.

<sup>1</sup>Una tarjeta SIM 3G y 4G es compatible con el FW200L pero sólo funcionará con redes 2G.

<sup>2</sup>Número depende de la capacidad de la tarjeta SIM. La tarjeta SIM no incluida.

**Esta Guía del usuario le proporciona toda la información que necesita para obtener el máximo provecho de su teléfono.**

**Antes de realizar su primera llamada tendrá que configurar su teléfono. Siga las instrucciones simples en ‘Introducción’, en las páginas siguientes.**

¿Tiene todo?

- Teléfono con cable
- Base con cable y antena.
- 3 x 550 mAh batería NiMH.
- Cable micro USB.
- Adaptador de alimentación.
- Guía del usuario.

### **Para un “Mañana” mejor**

Nos esforzamos para fabricar mejores productos para todos a través del diseño, investigación, ingeniería y gestión de la cadena de suministro; centrándonos en la responsabilidad social y ambiental.

- Cumple y/o supera las disposiciones de la legislación medioambiental de la zona EMEA.
- Embalaje respetuoso con el medio ambiente, con un contenido reciclado mínimo del 20%.
- La carcasa del teléfono está fabricada con un mínimo del 25% de plástico con contenido reciclado.
- Cargador eficiente desde un punto de vista energético que cumple con el Código de conducta de la UE.

1.	Introducción.....	7
2.	Información sobre el teléfono.....	10
3.	El uso del teléfono.....	15
3.1	Inserción de la tarjeta SIM.....	15
3.2	Cambiar el auricular o encendido / apagado.....	15
3.3	Llamadas.....	15
3.3.1	Realizar una llamada.....	15
3.3.2	Marcación Preparatoria.....	15
3.3.3	Realizar una llamada utilizando las teclas de marcación rápida.....	15
3.3.4	Finalizar una llamada.....	16
3.3.5	Finalizar una sola llamada.....	16
3.3.6	Recibir una llamada.....	16
3.4	Ajustar el volumen del auricular o manos libres.....	16
3.5	Silencio.....	16
3.6	Espera.....	16
4.	Guía telefónica.....	17
4.1	Introducción de nombres y sugerencias de escritura.....	17
4.2	Almacenamiento de contactos.....	17
4.2.1	Almacenamiento preferido - SIM o del teléfono.....	17
4.2.2	Almacenar contactos.....	17
4.2.3	Mover o copiar contactos individuales.....	18
4.2.4	Mover o copiar todos los contactos.....	18
4.3	Ver contactos.....	18
4.4	Contactos de marcación.....	18
4.5	Editar un contacto.....	18
4.6	Eliminar un contacto.....	19
4.7	Borrar todos los contactos.....	19
4.8	Girar la memoria de marcación rápida de encendido / apagado.....	19
4.9	Guardar un número de la memoria de marcación rápida.....	19
4.10	Editar un número de memoria directa.....	20
4.11	Borrar un número de memoria directa.....	20
4.12	Mi número.....	20
4.12.1	Guardar su número de móvil.....	20
4.12.2	Editar su número de móvil.....	21
4.12.3	Borrar su número de móvil.....	21
4.13	Números extra.....	21
4.13.1	Guardar / Editar el número de propietarios.....	21
4.13.2	Borrar el número propietarios.....	21
4.13.3	Encienda marcado fijo encendido / apagado.....	22
4.13.4	Almacenamiento de un número de marcación fija.....	22
4.13.5	Edición de un número de marcación fija.....	22
4.13.6	Borrar un número de marcación fija.....	23
4.13.7	Marque un número de SOS.....	23
4.14	Memoria de estado.....	23
4.15	Enviar mensaje de texto a un contacto de la agenda.....	23

4.16	Añadir a la lista negra .....	24
<b>5.</b>	<b>Mensajería de texto .....</b>	<b>25</b>
5.1	Escribir un mensaje .....	25
5.2	Enviar un mensaje .....	25
5.3	Bandejas de Mensajes .....	26
5.4	Plantillas de SMS .....	27
5.4.1	Utilizar una plantilla .....	28
5.4.2	Crear una plantilla .....	28
5.4.3	Editar una plantilla .....	28
5.4.4	Eliminar una plantilla .....	29
5.5	Configuración de SMS .....	29
5.5.1	Configuración del perfil .....	29
5.5.2	Periodo de validez .....	29
5.5.3	Tipo Mensaje .....	30
5.5.4	Informe de entrega .....	30
5.5.5	Ruta de respuesta .....	30
5.5.6	Servidor de buzón de voz .....	30
5.6	Estado de la memoria .....	31
5.7	Guardar mensajes enviados .....	31
5.8	Almacenamiento preferido .....	31
<b>6.</b>	<b>Historial de llamadas .....</b>	<b>32</b>
6.1	Ver una entrada del registro de llamadas .....	32
6.2	Llamar a un número en el registro de llamadas .....	32
6.3	Enviar un mensaje .....	32
6.4	Añadir a la lista negra .....	32
6.6	Eliminar una entrada .....	33
6.7	Borrar un registro de llamadas .....	33
6.8	Duración de llamadas .....	33
6.9	Borrar la duración de la llamada .....	34
<b>7.</b>	<b>Organizador .....</b>	<b>35</b>
7.1	Calendario .....	35
7.2	Alarma .....	35
7.3	Calculadora .....	36
7.3.1	Entrar en el modo calculadora .....	36
7.3.1	Cálculos .....	36
<b>8.</b>	<b>Ajustes .....</b>	<b>37</b>
8.1	Configuración del teléfono .....	37
8.1.1	Hora y fecha .....	37
8.1.2	Idioma .....	38
8.1.3	Modos de escritura .....	38
8.1.4	Desactivar la visualización de fecha y hora .....	38
8.1.5	Bloqueo de pantalla .....	38
8.1.6	Teclas de acceso directo .....	39
8.1.7	Contraste de la pantalla .....	39
8.1.8	Desconexión de retroiluminación .....	39


8.2	Ajustes de llamada.....	40
8.2.1	Identificador de llamadas.....	40
8.2.2	Llamada en espera.....	40
8.2.3	Desvío de llamadas .....	41
8.2.4	Bloqueo de llamadas.....	42
8.2.5	Lista negra .....	44
8.2.6	Recordatorio de tiempo de llamada.....	45
8.2.7	Modo de respuesta.....	45
8.2.8	Retardo de llamada.....	45
8.3	Configuración de red .....	46
8.4	Configuraciones de seguridad .....	46
8.5	Restauración de la configuración.....	47
<b>9.</b>	<b>Configuración del perfil.....</b>	<b>48</b>
9.1	Timbre .....	48
9.1.1	Tono .....	48
9.1.2	Volumen de timbre.....	48
9.1.3	Tipos de Timbre .....	48
9.2	Mensaje.....	48
9.2.1	Mensaje de tono.....	48
9.2.2	Volumen de tono de mensaje.....	48
9.3	Teclado.....	49
9.3.1	Tono de teclado.....	49
9.3.2	Volumen del tono teclado.....	49
9.4	Encendido / apagado.....	49
9.4.1	Conexión / desconexión de tono .....	49
9.4.2	Poder volumen del tono de encendido / apagado.....	49
9.5	Tono de error.....	50
9.6	Volumen de alarma .....	50
9.7	Modo silencioso .....	50
<b>10.</b>	<b>Radio FM .....</b>	<b>51</b>
10.1	Encender la radio FM en.....	51
10.2	Encender la radio FM fuera .....	51
10.3	Canales de radio manualmente de entrada.....	51
10.4	Canales de radio de búsqueda automática.....	51
10.5	Lista de canales.....	52
<b>11.</b>	<b>Ayuda.....</b>	<b>53</b>
<b>12.</b>	<b>Información general.....</b>	<b>54</b>

# 1. Introducción

## Importante

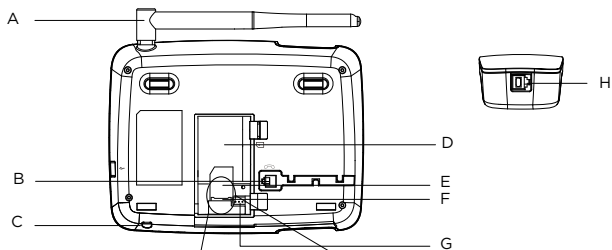
No coloque su FW200L en el baño u otras zonas húmedas.

## Intensidad de señal

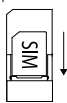
El icono en la pantalla  indica que tiene una señal fuerte. Cuando la intensidad de la señal se reduce el número de barras disminuye.

Si usted está en una llamada, la línea se colgará cuando la base pierde la señal.

## Inferior de la base y la inserción de la SIM en la base



1. Coloque la tarjeta SIM tarjeta de forma que la parte inferior de la líneas SIM quede al mismo nivel que el soporte de SIM (F).



2. Usando su dedo deslice la tarjeta SIM hacia abajo hasta que no se pueda ir más lejos.



### A Antena

### B Toma del cable de la baset

Enganche el cable y conéctelo.

### C Micrófono

### D Compartimiento de la batería

### E Ranura para tarjetas SIM

### F Soporte de SIM

### G Toma de corriente de la batería

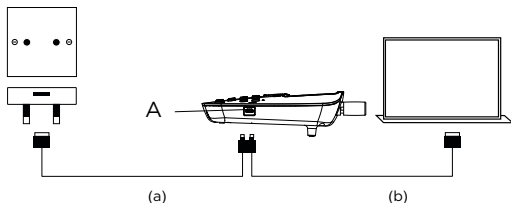
### H Toma del cable del auricular


Enchufe el cable con el auricular.

## Nota


Una vez instalada la tarjeta SIM, colocar la batería en (D) y conecte el cable de la batería en (G) y luego vuelva a colocar la tapa de la batería.

## Conectar la estación base a un PC / Carga de la batería



1. Conecte el cable USB a la toma (A) en el lado de la base
2. Inserte el otro extremo en (a) adaptador y conéctalo a la toma de pared o a (b) un puerto USB del ordenador.
3. El símbolo de batería en la pantalla se desplazará durante la carga y  se mostrará una vez que la batería está completamente cargada.

## Nota

No es necesario tener instalada la batería para que el teléfono funcione. Si la batería no está instalada enchufe la base a la red eléctrica, el icono  se mostrará en lugar del símbolo de la batería.

## Advertencia de batería baja

Si escucha un pitido de aviso cada 30 segundos durante una llamada o cada 3 minutos en modo de espera, tendrá que recargar la batería o conectar el teléfono a una toma eléctrica antes de poder utilizarla de nuevo.

## Rendimiento de la batería

En condiciones ideales, una batería completamente cargada debe dar hasta 8 horas de tiempo de conversación o hasta 7 días en tiempo de espera con una sola carga.<sup>1</sup>

Tenga en cuenta que una batería nueva no alcanza la capacidad completa hasta que haya sido objeto de un uso normal durante varios días.

Gaste la batería al menos una vez al mes ayudará a que dure el mayor tiempo posible.

La capacidad de carga de la batería recargable se reducirá con el tiempo a medida que se desgaste, dando menos tiempos de conversación / espera. En tiempo tendrá que ser reemplazado.

Después de cargar el teléfono por primera vez, el tiempo de carga posterior es de aproximadamente 6-8 horas al día. La batería y el teléfono pueden calentarse durante la carga. Esto es normal.

<sup>1</sup>Todos los tiempos de conversación y de espera son aproximados y dependen de las características seleccionadas y del patrón de uso.

## Fecha y hora

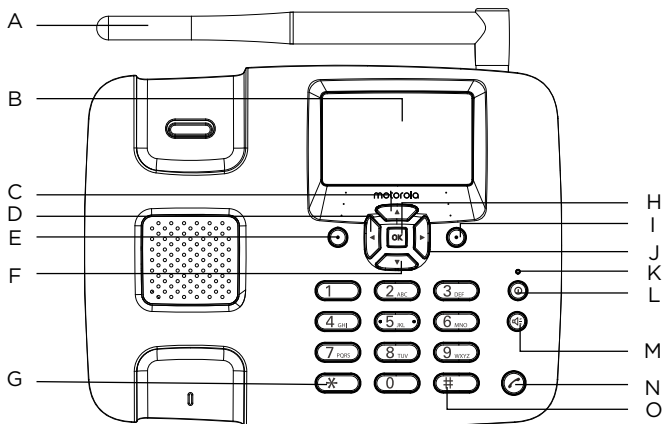
FW200L. Al ajustar el control de la fecha y la hora si el ajuste de formato de la hora es de 12 o 24 horas. El valor predeterminado es de 24 horas. Para cambiar el formato, consulte "Ajustar el formato de hora y fecha" en la página 37.

1. Pulse **Menú**, presione ▼ hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. **Teléfono** aparecerá resaltado. Presiona **Aceptar**.
3. **Hora y fecha** aparecerá resaltado. Presiona **Aceptar**.
4. Desplazar ▼ a **Configurar hora/fecha** y pulse **Aceptar**.
5. Introduzca la hora mediante el teclado, por ejemplo, 14:45 para 02:45 (24 horas). Si el formato de hora se establece en 12 horas, introduzca 02:45 para 02:45, a continuación, desplace ▼ para **AM/PM** y pulse ▲ o ▼ para seleccionar **AM** o **PM** y pulse **Seleccionar**.
6. Desplácese, **DD/MM/AAAA** aparece en pantalla. Introduzca la fecha usando el teclado por ejemplo, 10/12/2018 10 de diciembre 2018 y pulse **Guardar**.
7. Pulse Ⓞ para volver al modo de espera.

**Su FW200L ya está listo para su uso.**

## 2. Información sobre el teléfono

### Visión general del teléfono



#### **A Antena**

#### **B Monitor**

Para los iconos de pantalla, consulte "Pantalla" en la página 12.

#### **C Desplace hacia arriba / radio FM**

Desplace hacia arriba a través de listas y ajustes.

Pulse ON para encender la Radio.

Pulse FM para mover el cursor hacia arriba.

#### **D Desplace a la izquierda / Agregar contacto a la agenda**

Pulse para mover el cursor a la izquierda.

Pulse para entrar en la lista de la agenda.

#### **E Menú / OK**

Entrar al menú principal.

Seleccione la opción que aparece en pantalla.

Confirme una opción de menú.

#### **F Desplace hacia abajo / Bandeja de entrada**

Desplace hacia abajo por las listas y ajustes.

Pulse para ir directamente a la bandeja de entrada.

Pulse mensajería para mover el cursor hacia abajo.

#### **G \***

Pulse para marcar un \*.

Mantenga presionando para marcar +, p o w.

## **H OK**

Pulse esta tecla para seleccionar la función en la esquina inferior izquierda de la pantalla.

## **I Agenda / Borrar / Volver**

Entrar en el menú de la agenda.

Borrar los caracteres en la pantalla para introducir nombres y números.

Volver al menú anterior, Volver se visualiza en la pantalla.

## **J Escribe un mensaje desplace a la derecha / texto**

Pulse para mover el cursor a la izquierda.

Pulse ir directamente al nuevo cuadro de mensaje.

## **K Luz de carga**

## **L Encendido / apagado / Salir**

Pulse y mantenga pulsado durante 3 segundos para encender el teléfono apagado o encendido.

Cuando en el menú pulse para regresar al modo de espera.

## **M Manos libres**

Pulse para realizar, contestar o terminar una llamada.

Pulse manos libres para poner el altavoz durante una llamada.

## **N Lista de remarcación / llamar**

Pulse para acceder a la lista de llamadas.

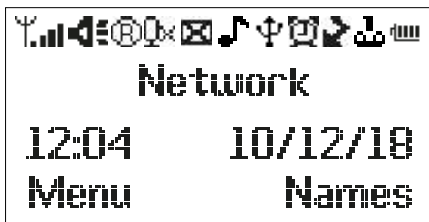
Una vez que el número de teléfono está pre-marcado, presione para marcar.


## **O # / Modo silencioso**


Marque un #.

Mantenga pulsado para entrar en el modo silencioso.

## Pantalla



 Icono de la señal

 Aparece cuando está en el modo de manos libres


 Itinerancia de datos

 El modo mute (silencio) está activado

 Aparece cuando tiene nuevos mensajes de texto

 Indica que el timbre está encendido


 El teléfono está en modo silencioso (reemplaza el timbre del icono)

 Cable USB está conectado


 La alarma está configurada

 Indica una llamada perdida

 Aparece cuando se tienen nuevos mensajes de voz

 El teclado está bloqueado


 Batería está completamente cargada

 La batería está cargada parcialmente

 La batería está baja

 La batería está casi completamente descargada

 La batería está vacía

 El cargador esta conectado sin batería instalada (reemplaza el icono de la batería)

### Nota






Los iconos siempre se alinearán a la izquierda. Los iconos de mayor prioridad irán a la izda siendo desplazados los restantes a la derecha. Algunos iconos reemplazan a otros a lo largo de la parte superior de la pantalla en función de si está activa la función.

Si hay demasiados iconos para ver en la parte superior de la pantalla el icono de la batería desaparecerá.

## Navegando por los menús





Su menú del teléfono tiene 7 submenús. Cada sub-menú contiene opciones que le permiten utilizar la agenda, cambiar el tono de timbre, etc. Puede usar los menús y submenús de dos maneras: mediante el desplazamiento o mediante los atajos de teclado.

### Desplace por los menús

1. Desde la pantalla de espera, presione **Menú** se abre o .  
El menú principal.
2. Utilice las teclas  /  para desplace por el menú.
3. Tecla Izquierda o  - - presione a la acción el símbolo de la palabra correspondiente se muestra en la esquina inferior izquierda de la pantalla.  
Tecla derecha - presione a la acción el símbolo palabra correspondiente en la esquina inferior o derecha de la pantalla.
4. Presione  para volver al modo de espera.

### Teclas de atajo

Puede utilizar una tecla de acceso directo para ir a la opción de preajuste directamente sin necesidad de desplace por las listas. Para cambiar uno de los accesos directos, consulte "Teclas de acceso directo" en la página 39.

1. Desde la pantalla de espera, pulse  /  /  /  para llegar a los accesos directos predefinidos.

## Mapa de menú

### Agenda

Añadir contacto nuevo  
Cuando no hay ningún contacto guardado **Añadir contacto nuevo** aparecerá resaltado, pulse **Opciones** añadir un contacto. Si contactos se almacenan el primer contacto aparecerá resaltado, ya sea de desplazamiento ▲ a **Añadir contacto nuevo** y pulse **Opciones** añadir un contacto. Si contactos se almacenan el primer contacto aparecerá resaltado, ya sea de desplazamiento **Opciones**.  
Ver

Enviar SMS

Marcado

Editar

Eliminar

Copiar

Añadir a lista negra

Configuración

Preferencia de almacenamiento

Marcación rápida

Mi vCard

Número adicional

Estado de la memoria

Copiar contactos

Mover contactos

Borrar todos los contactos

### Mensajes

Escribir mensaje

Buzón de entrada

Borradores

Buzón de salida

Mensajes enviados

Plantillas SMS

Configuración SMS

SIM

Estado de la memoria

Guardar mensaje enviado

Preferencia de almacenamiento

### Registro

Llamadas perdidas

Llamadas realizadas

Llamadas recibidas

Eliminar registros de llamada

Temporizadores de llamada

### Organizador

Calendario

Alarma

Calculadora

### Configuración

Teléfono

Hora y fecha

Idioma

Métodos de entrada preferidos

Mostrar fecha y hora

Bloqueo automático del teclado

Tecla dedicada

Contraste

Tiempo (seg)

Llamada

Identificación de llamada

Llamada en espera

Desvío de llamadas

Restricción de llamadas

Configuración avanzada

Lista de rechazados

Aviso de hora de llamada

Modo de respuesta

Marcación rápida

Red

Selección de red

Seguridad

Seguridad SIM

Seguridad del teléfono

Restaurar configuración

### Sonidos

Llamada

Timbre

Volumen del tono de llamada

Tipo de timbre

Mensajes

Tono

Volumen de mensajes

Tono de tecla

Teclado numérico

Volumen del tono de las teclas

Encendido y apagado

Encendido

Apagado

Configuración de volumen

Alerta del sistema

Volumen de la alarma

### Radio FM

Una vez en el menú, pulse **Opciones**:

Apagar

Encender

Lista de canales

Entrada manual

Programar búsqueda automática

## 3. El uso del teléfono


### Nota

El teléfono automáticamente calcula el tiempo de duración de las llamadas externas, el temporizador de llamadas se mostrará en la pantalla. Cuando termina la llamada, la duración total de su tiempo de conversación se muestra durante 1 segundo.

### 3.1 Inserción de la tarjeta SIM



Asegúrese de que el teléfono esté apagado (véase más adelante) y no está conectado a la fuente al insertar o extraer la tarjeta SIM. No toque el área de la placa metálica de la tarjeta SIM y mantente alejado de los campos electromagnéticos.

### 3.2 Cambiar el auricular o encendido / apagado


1. Mantenga pulsada la tecla  durante 3 segundos para encender el teléfono encendido / apagado.
2. Una vez encendido el teléfono buscará la red. Después de que el teléfono está registrado en la red, la señal se mostrará en la esquina superior izquierda de la pantalla. El teléfono está en modo de espera y se puede realizar o contestar una llamada. El teléfono permanece en un estado de búsqueda si no logra encontrar la red disponible.

### 3.3 Llamadas

#### 3.3.1 Realizar una llamada

1. Levantar el auricular o pulse  para hacer una llamada de manos libres.
2. Marque el número. Si se equivoca, pulse **Borrar** para borrar el último dígito. O bien pulse  para marcar o se marcará automáticamente después de un tiempo establecido. Para ajustar la hora para la marcación automática, véase “Retardo de llamada” en la página 45.

#### 3.3.2 Marcación Preparatoria

1. Marque el número primero. Si comete un error, pulse **Borrar** para borrar el último dígito. Pulse **Borrar**.
2. Levantar el auricular o pulse  para marcar.

#### 3.3.3 Realizar una llamada utilizando las teclas de marcación rápida

1. Pulse y mantenga pulsado el número del teclado correspondiente a marcar el número almacenado previamente directamente


### Nota

La tecla 1 se asignará automáticamente con el número del buzón de voz de su operador.


Asegúrese de que la memoria de marcación rápida está activada, consulte “Girar la memoria de marcación rápida de encendido / apagado” en la página 19.

Para asignar un número de marcación rápida, consulte “Guardar un número de la memoria de marcación rápida” en la página 19.

### 3.3.4 Finalizar una llamada

Presione **Terminar**, , coloque el auricular en la base o presione  para finalizar una llamada con manos libres.

#### Nota


Si desea finalizar la llamada, cuelgue el auricular en la base o presione **Abortar**. Para finalizar una llamada con manos libres pulse  o presione **Abortar**.

### 3.3.5 Finalizar una sola llamada

1. Durante una llamada pulse **Opciones** y desplace ▼ poner **Terminar llamada sencilla** y pulse **Seleccionar**.
2. La llamada finalizará.

### 3.3.6 Recibir una llamada

Cuando se recibe una llamada externa, el teléfono suena, **Llamada entrante** y el número de teléfono (o el nombre si está almacenado en la agenda de teléfono).

1. Levante el auricular o presione **Contestar** /  evante el auricular o presione.
2. Si no desea contestar la llamada, pulse **Rechazar** y será redirigido la persona que llama.

## 3.4 Ajustar el volumen del auricular o manos libres

1. Durante una llamada, pulse ► para aumentar y ◀ para disminuir el nivel de volumen. Hay 8 niveles para elegir, volúmenes 1-7 y apagado.

#### Nota

También puede ajustar el volumen durante una llamada pulsando la tecla de desplazamiento ▲ opciones de volumen, al pulsar **Seleccionar** y pulsando ► para aumentar y ◀ para disminuir el nivel de volumen.

## 3.5 Silencio

1. Durante una llamada pulse **Opciones** y desplace hasta **Silenciar** y pulse **Seleccionar**.
2. Para desactivar el silencio, pulse **Opciones** y desplace ▼ hasta **Desenmudecer** y pulse **Seleccionar**.

## 3.6 Espera

Puede realizar su llamada en espera si su operador de red proporciona el servicio.

1. Durante una llamada pulsa **Opciones**, **Llamada en espera** aparecerá resaltado, pulse **Seleccionar**.
2. Para activar de nuevo la llamada, pulse **Opciones**, **Llamada en espera** aparecerá resaltado, pulse **Seleccionar**.

## 4. Guía telefónica

La agenda FW200L tiene una capacidad de hasta 1000 contactos en la base y también se pueden almacenar contactos adicionales en la tarjeta SIM (el número depende de la capacidad de la tarjeta SIM).

Los números pueden ser de hasta 40 dígitos y los nombres pueden ser de hasta 20 caracteres de longitud. Los contactos se almacenan en orden alfabético.

### Nota

Se pueden acceder a todas las características de la agenda durante una llamada. Pulse **Opciones** y desplace ▼ hasta **Agenda** y pulse **Seleccionar**.

### 4.1 Introducción de nombres y sugerencias de escritura

Utilice el teclado alfanumérico para introducir nombres en la agenda. Por ejemplo, para introducir el nombre de TOM.

Pulse **(8.000)** una vez para introducir T.

Pulse **(6.000)** tres veces para introducir O.

Pulse **(6.000)** una vez para introducir M.

Para introducir un espacio pulse **(0)**.

Pulse **Borrar** para borrar un carácter o mantenga pulsada la tecla **Borrar** para borrar los caracteres de forma rápida.

Al introducir un nombre en la agenda puede desplace a través de los métodos de entrada de caracteres (Abc, ABC, 123, etc.) pulsando el botón **(#)** varias veces.

### 4.2 Almacenamiento de contactos

El FW200L puede ajustarse de modo que almacena contactos, ya sea en la tarjeta SIM o el teléfono y se puede copiar o mover contactos individuales o toda la agenda desde la tarjeta SIM al teléfono o desde el teléfono a la tarjeta SIM.

#### 4.2.1 Almacenamiento preferido - SIM o del teléfono

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado. Pulse **Opciones**.
2. Desplace ▲ a **Configuración** y pulse **Seleccionar**.
3. **Preferencia de almacenamiento** aparecerá resaltado, pulse **Aceptar**.
4. Desplace ▲ o ▼ para **SIM** o **Teléfono** y pulse **Aceptar**.
5. Presione **(Ⓞ)** para volver al modo de espera.

#### 4.2.2 Almacenar contactos

1. Presione **Nombres**. El primer contacto se aparecerá resaltado.
2. Desplace ▲ para **Añadir contacto nuevo** y pulse **Opciones**.
3. Pulse **Seleccionar** e introduce el nombre con el teclado.
4. Desplace ▼ e introduzca el número y presiones **Opciones**.
5. Pulse **Guardar** para almacenar.
6. Presione **(Ⓞ)** para volver al modo de espera.

## Nota

Para cancelar el almacenamiento de un contacto presionando Ⓞ en cualquier momento durante el proceso.

### 4.2.3 Mover o copiar contactos individuales

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado.
2. Desplace ▲ o ▼ para el contacto que desea copiar y pulse **Opciones**. ▼ desplace a **Copiar** y pulse **Seleccionar**.
3. Desplace ▲ o ▼ para **En el teléfono** o **En la tarjeta SIM** y pulse **Seleccionar**.
4. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

### 4.2.4 Mover o copiar todos los contactos

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado. Pulse **Opciones**.
2. Desplace ▲ a **Configuración** y pulse **Seleccionar**.
3. ▼ desplace a **Copiar contactos** o **Mover contactos** y pulse **Aceptar**.
4. Desplace ▲ o ▼ para **En el teléfono** o **En la tarjeta SIM** y pulse **Aceptar**.
5. Presione **Sí** para confirmar o **No** para cancelar.
6. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

## Nota

Al mover o copiar contactos del FW200L se moverá / copiar todos los contactos, incluso si ese contacto ya se ha guardado.

### 4.3 Ver contactos

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado.
2. Desplace ▲ o ▼ para el contacto que desea ver y pulse **Opciones**. **Ver** aparecerá resaltado, presione **Seleccionar**.
3. El nombre o aparecerá resaltado, pulse ▼ para ver el número.
4. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

### 4.4 Contactos de marcación

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado.
2. Desplace ▲ o ▼ para el contacto que desea marcar y pulse **Opciones**. ▼ desplace a **Marcado** y pulse **Seleccionar** para marcar el contacto.

### 4.5 Editar un contacto

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado.
2. Desplace ▲ o ▼ para el contacto que desea editar y pulse **Opciones**.
3. ▼ desplace a **Editar** y pulse **Seleccionar**.
4. Editar el nombre. Pulse **Borrar** para borrar los caracteres.
5. ▼ desplace y editar el número. Pulse **Opciones** y luego **Guardar** para confirmar.
6. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

#### 4.6 Eliminar un contacto

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado.
2. Desplace ▲ o ▼ para el contacto que desea eliminar y pulse **Opciones**.
3. Presione ▼ hasta **Eliminar** y pulse **Seleccionar**.
4. Aparecerá en la pantalla ¿**Eliminar**? Pulse **Sí** para eliminar o **No** para cancelar.
5. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

#### 4.7 Borrar todos los contactos

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado. Pulse **Opciones**.
2. Desplace ▲ a **Configuración** y pulse **Seleccionar**.
3. Desplace ▲ para **Borrar todos los contactos** y pulse **Aceptar**.
4. Pulse ▲ o ▼ para seleccionar tanto **Desde la tarjeta SIM** o **Desde el teléfono** y pulse **Aceptar**.
5. La pantalla muestra ¿**Eliminar todo**? Pulse **Sí** para eliminar o **No** para cancelar.
6. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

#### 4.8 Girar la memoria de marcación rápida de encendido / apagado

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado. Pulse **Opciones**.
2. Desplace ▲ a **Configuración** y pulse **Seleccionar**.
3. ▼ desplace hasta **Marcación rápida** y pulse **Aceptar**.
4. **Estado** aparecerá resaltado, pulse **Aceptar**.
5. Desplace ▲ o ▼ para **Encender** o **Apagar** y pulse **Aceptar**.
6. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

#### 4.9 Guardar un número de la memoria de marcación rápida

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado. Pulse **Opciones**.
2. Desplace ▲ a **Configuración** y pulse **Seleccionar**.
3. ▼ desplace hasta **Marcación rápida** y pulse **Aceptar**.
4. ▼ desplace para **Definir números** y pulse **Aceptar**.  
Si no hay ningún número aparece que no hay ningún número guardado. Si se almacena un número se mostrará el nombre.
5. ▼ desplace a un número del teclado disponibles 2-9 donde se almacenará el contacto. Pulse **Editar**, se muestra el primer contacto. Introduzca la primera letra del nombre para buscar por orden alfabético a continuación, desplace ▲ o ▼ para ir al contacto exacto y, a continuación, pulse **Aceptar**.
6. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

## Nota

Sólo los números que han sido almacenados en el directorio telefónico se pueden almacenar como números de memoria directa.

Para marcar los números de memoria directa, consulte “Realizar una llamada utilizando las teclas de marcación rápida” en la página 15.

### 4.10 Editar un número de memoria directa

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado. Pulse **Opciones**.
2. Desplace ▲ a **Configuración** y pulse **Seleccionar**.
3. ▼ desplace hasta **Marcación rápida** y pulse **Aceptar**.
4. ▼ desplace para **Definir números** y pulse **Aceptar**.  
▼ desplace hasta el contacto que desea editar. Pulse **Opciones**.
5. **Editar** esté resaltado, pulse **Seleccionar** se muestra el primer contacto en la agenda. Introduzca la primera letra del nombre a buscar por orden alfabético a continuación, desplace ▲ o ▼ para el contacto exacta y, a continuación, pulse **Aceptar**.
6. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

### 4.11 Borrar un número de memoria directa

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado. Pulse **Opciones**.
2. Desplace ▲ a **Configuración** y pulse **Seleccionar**.
3. ▼ desplace hasta **Marcación rápida** y pulse **Aceptar**.
4. ▼ desplace para **Definir números** y pulse **Aceptar**.
5. ▼ desplace hasta el contacto que desea eliminar. Pulse **Opciones**.
6. ▼ desplace **Eliminar** y pulse **Seleccionar**.
7. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

### 4.12 Mi número

Puede almacenar su número de teléfono.

#### 4.12.1 Guardar su número de móvil

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado. Pulse **Opciones**.
2. Desplace ▲ a **Configuración** y pulse **Seleccionar**.
3. Desplace ▼ a **Mi vCard** y pulse **Aceptar**.
4. Si no hay almacenado ningún número, pulse **Agregar**, escriba el nombre con el teclado.
5. Deslice ▼ e introduzca el número y presione **Opciones**.
6. Pulse **Guardar** para almacenar.

#### 4.12.2 Editar su número de móvil

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado. Pulse **Opciones**.
2. Desplace ▲ a **Configuración** y pulse **Seleccionar**.
3. Desplace ▼ a **Mi vCard** y pulse **Aceptar**.
4. Pulse **Opciones**, **Editar mi vCard** aparecerá resaltado, presione **Seleccionar**.
5. Editar el nombre. Pulse **Borrar** para borrar los caracteres.
6. Deslice a editar el número. Pulse **Opciones** y luego **Guardar** para confirmar.
7. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

#### 4.12.3 Borrar su número de móvil

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado. Pulse **Opciones**.
2. Desplace ▲ a **Configuración** y pulse **Seleccionar**.
3. Desplace ▼ a **Mi vCard** y pulse **Aceptar**.
4. Presione **Opciones**, deslice a ▼ **Eliminar** y pulse **Seleccionar**.
5. Pantalla muestra **¿Eliminar?**. Pulse **Sí** para eliminar o **No** para cancelar.
6. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

### 4.13 Números extra

Estas características son dependientes de servicios de red.

#### 4.13.1 Guardar / Editar el número de propietarios

Puede almacenar el número de propietario en sólo el SIM.

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado. Pulse **Opciones**.
2. Desplace ▲ a **Configuración** y pulse **Seleccionar**.
3. Deslice a **Número adicional** y pulse **Aceptar**.
4. **Número de propietario** aparecerá resaltado, pulse **Aceptar**.
5. Pulse **Opciones**, **Editar** estará resaltado, presione **Seleccionar**.
6. Introduzca el nombre. Pulse **Borrar** para borrar los caracteres.
7. Deslice ▼ e introduzca el número. Pulse **Opciones** y luego **Guardar** para confirmar.
8. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

#### 4.13.2 Borrar el número propietarios

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado. Pulse **Opciones**.
2. Desplace ▲ a **Configuración** y pulse **Seleccionar**.
3. Deslice a **Número adicional** y pulse **Aceptar**.
4. **Número de propietario** aparecerá resaltado, pulse **Aceptar**.
5. Presione **Opciones**, desplace ▼ a **Eliminar** y pulse **Seleccionar**.
6. Pantalla muestra **¿Eliminar?**. Pulse **Sí** para eliminar o **No** para cancelar.
7. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

## Número de marcación fija

Hasta 15 números se pueden añadir a la lista de marcación fija, cuando el modo de línea fija es encender sólo los números en la lista de marcación fija puede ser llamado. Esto depende de la tarjeta SIM que tiene la característica.

### 4.13.3 Encienda marcado fijo encendido / apagado

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado. Pulse **Opciones**.
2. Desplace ▲ a **Configuración** y pulse **Seleccionar**.
3. Deslice a **Número adicional** y pulse **Aceptar**.
4. Deslice a **Marcación fija** y pulse **Aceptar**.
5. **Modo** aparecerá resaltado, pulse **Aceptar**.
6. Deslice a ▲ o ▼ para seleccionar **Encender** o **Apagar** y pulse **Aceptar**.
7. Introduzca el número PIN 2 (proporcionado por el operador de la comunicación) o y pulse **Aceptar** para guardar.
8. Presione ⊙ para volver al modo de espera.

### 4.13.4 Almacenamiento de un número de marcación fija

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado. Pulse **Opciones**.
2. Desplace ▲ a **Configuración** y pulse **Seleccionar**.
3. Deslice a **Número adicional** y pulse **Aceptar**.
4. Deslice a **Marcación fija** y pulse **Aceptar**.
5. Deslice a **Número restringido por marcación fija** y pulse **Aceptar**. Presione **Agregar**.
6. Introduzca el nombre. Pulse **Borrar** para borrar los caracteres.
7. Deslice ▼ e introduzca el número. Pulse **Opciones** y luego **Guardar** para confirmar.
8. Introduzca el número PIN2 y pulse **Aceptar** para guardar.

### 4.13.5 Edición de un número de marcación fija

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado. Pulse **Opciones**.
2. Desplace ▲ a **Configuración** y pulse **Seleccionar**.
3. Deslice a **Número adicional** y pulse **Aceptar**.
4. Deslice a **Marcación fija** y pulse **Aceptar**.
5. Deslice a **Número restringido por marcación fija** y pulse **Aceptar**.
6. Deslice hasta el número que desea editar.
7. Pulse **Opciones**, **Editar** estará resaltado, presione **Seleccionar**.
8. Editar el nombre. Pulse **Borrar** para borrar los caracteres.
9. Deslice y edite el número. Pulse **Opciones** y luego **Guardar** para confirmar.
10. Presione ⊙ para volver al modo de espera.

#### 4.13.6 Borrar un número de marcación fija

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado. Pulse **Opciones**.
2. Desplace ▲ a **Configuración** y pulse **Seleccionar**.
3. Deslice a **Número adicional** y pulse **Aceptar**.
4. Deslice a **Marcación fija** y pulse **Aceptar**.
5. Deslice a **Número restringido por marcación fija** y pulse **Aceptar**.
6. Deslice hasta el número que desea eliminar.
7. Presione **Opciones**, deslice re a **Eliminar** y pulse **Seleccionar**.
8. Pantalla muestra **¿Eliminar?**. Pulse **Sí** para eliminar o **No** para cancelar.
9. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

#### 4.13.7 Marque un número de SOS

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado. Pulse **Opciones**.
2. Desplace ▲ a **Configuración** y pulse **Seleccionar**.
3. Deslice a **Número adicional** y pulse **Aceptar**.
4. Deslice a **Número de auxilio** y pulse **Aceptar**.
5. Deslice al número de emergencia que necesite y pulse **Marcado** para marcar.

#### 4.14 Memoria de estado

Puede comprobar el espacio de memoria de la agenda que tiene en su teléfono o en la tarjeta SIM.

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado. Pulse **Opciones**.
2. Desplace ▲ a **Configuración** y pulse **Seleccionar**.
3. ▼ desplace a **Estado de la memoria** y pulse **Aceptar**.
4. El número de los números de teléfono almacenados y los espacios disponibles se visualizan en la pantalla.

#### 4.15 Enviar mensaje de texto a un contacto de la agenda

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado.
2. Desplace ▲ o ▼ para el contacto al que desea enviar un mensaje a y pulse **Opciones**. ▼ desplace a **Enviar SMS** y pulse **Seleccionar**.
3. Utilizando el teclado escriba su mensaje y pulse **Opciones**.
4. **Enviar a** aparecerá resaltado.
5. Pulse **Seleccionar**, **Opciones** y **Seleccionar** para enviar.

#### Nota

Para otras opciones de mensajería de texto, consulte “Mensajes de texto” en la página 25.

## 4.16 Añadir a la lista negra

Puede añadir un contacto de la agenda a la lista negra, de modo que cuando el contacto llama al teléfono no suena.

1. Presione **Nombres**. El primer contacto aparecerá resaltado.
2. Desplace ▲ o ▼ para el contacto al que desea añadir y pulse **Opciones**.  
Desplace ▲ a **Añadir a lista negra** y pulse **Seleccionar**.
3. Pulse **Sí** para guardar o **No** para cancelar.
4. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

## 5. Mensajería de texto

Su FW200L puede enviar y recibir mensajes de texto desde las redes móviles y teléfonos fijos compatibles participantes.

### Nota

Todas las funciones de mensajería también se puede acceder durante una llamada. Pulse **Opciones** y desplace ▼ a **Mensajes** y pulse **Seleccionar**. Si se escribe un mensaje se almacenará en **Buzón de salida** y se puede enviar una vez haya finalizado la llamada, consulte “Buzón de salida” en la página 27.

### 5.1 Escribir un mensaje

Si usted está escribiendo un texto y recibe una llamada, el texto se mostrará de nuevo cuando se desconecte la llamada.

1. Pulse **Menú**, presione ▼ a **Mensajes** y pulse **Aceptar**.
2. **Escribir mensaje** aparece destacado, pulse **Aceptar**.
3. Utilice el teclado para introducir su mensaje.
4. Pulse **Opciones** y desplace ▲ o ▼ para:

Opciones	Acciones
Método de entrada	Pulsa <b>Seleccionar</b> . Pulse el método de entrada que prefiera y presione <b>Aceptar</b> .
Introducir plantilla	Presiona <b>Seleccionar</b> . Se muestra la lista de plantillas. Pulsa ▼ hasta encontrar resaltada la plantilla que desea y pulse <b>Seleccionar</b> .
Avanzado	Pulsa <b>Seleccionar</b> . Inserte el número o el nombre que desea encontrar sino intrduce la primera letra del nombre y deslízate alfabéticamente para encontrarlo, presiona <b>Aceptar</b> . El nombre deberá estar guardado.
Guardar	Pulsa <b>Seleccionar</b> y el mensaje se guardará en <b>Borradores</b> .

5. Para enviar el mensaje ver más abajo.

### 5.2 Enviar un mensaje

1. Pulse **Menú**, presione ▼ a **Mensajes** y pulse **Aceptar**.
2. **Escribir mensaje** aparece destacado, pulse **Aceptar**.
3. Utilice el teclado para introducir su mensaje.
4. Pulse **Opciones**. **Enviar** a aparecerá resaltado.

#### Para introducir un número manualmente

1. Pulse **Seleccionar** y **Aceptar**.
2. Mediante el teclado, introduzca el número de teléfono y **Aceptar**. O bien desplace ▲ **Introducir número** de añadir otro número o pulse **Opciones** y **Enviar** para enviar el mensaje.

## Para introducir un número de la agenda

1. Pulse **Seleccionar** desplázate con la ▼ para **Añadir desde Libreta Telefónica** y pulse **Aceptar**. Se muestra el primer contacto. Introduce la primera letra del nombre para buscar por orden alfabético a continuación, desplace ▲ o ▼ para ir al contacto exacto y, a continuación, pulse **Aceptar**.
2. Utiliza la ▲ para añadir un contacto o presiona **Opciones** y **Enviar** para enviar un mensaje.

## 5.3 Bandejas de Mensajes

Los mensajes pueden ser almacenados en diferentes bandejas, éstas incluyen la Bandeja de entrada, Borradores, Bandeja de salida y los mensajes enviados.

1. Pulse **Menú**, presione ▼ a **Mensajes** y pulse **Aceptar**.
2. ▼ desplace al cuadro de mensaje que desee y pulse **Aceptar**.
3. Desplace ▼ hasta el mensaje que desee y pulse **Opciones**, **Ver** aparecerá resaltado, presione **Seleccionar**.
4. Se muestra el mensaje. Pulse **Opciones** y desplace ▼ hasta la opción que desee, como se indica a continuación.

### Los mensajes recibidos - Bandeja de entrada

Opciones	Acciones
Responder	Pulsa <b>Seleccionar</b> responder al mensaje. Ver 5.1 y 5.2 para el mensaje escribir y enviar mensajes de opciones.
Llamar al remitente	Pulsa <b>Seleccionar</b> para llamar al remitente.
Reenviar	Pulsa <b>Seleccionar</b> reenviar el mensaje. Ver 5.1 y 5.2 mensaje escribir y enviar mensajes de opciones.
Eliminar	Pulsa <b>Seleccionar</b> borrar el mensaje individual. Pulsa <b>Sí</b> para eliminar o <b>No</b> para cancelar.
Guardar como plantilla	Pulsa <b>Seleccionar</b> para guardar el mensaje como una plantilla.
Avanzado	Pulsa <b>Seleccionar</b> y <b>Usar número</b> aparecerá resaltado, si el texto tiene un número pulsa <b>Seleccionar</b> el aparecerá resaltado. Presiona <b>Opciones</b> así podrá llamar al número, guardarlo en la agenda telefónica o enviar un mensaje de texto. Cuando el teléfono aparezca resaltado pulsa <b>Opciones</b> y podrás llamar o guardar el número en la agenda.

### Borrador - los mensajes quedarán guardados sin enviar

Opciones	Acciones
Enviar	Pulsa <b>Seleccionar</b> enviar el mensaje. Ver 5.2 para el envío de mensajes de opciones.
Editar	Pulsa <b>Seleccionar</b> editar el mensaje. Ver 5.1 para las opciones de mensaje de escritura.
Eliminar	Pulsa <b>Seleccionar</b> borrar el mensaje. Ver 5.1 para las opciones de mensaje de escritura.

**Avanzado** Pulsa **Seleccionar** y **Usar número** aparecerá resaltado, si el texto tiene un número pulsa **Seleccionar** el aparecerá resaltado. Presiona **Opciones** así podrá llamar al número, guardarlo en la agenda telefónica o enviar un mensaje de texto. Cuando el teléfono aparezca resaltado pulsa **Opciones** y podrás llamar o guardar el número en la agenda.

#### **Buzón de salida - Los mensajes enviados que no envié**

<b>Opciones</b>	<b>Acciones</b>
-----------------	-----------------

<b>Reenviar</b>	Pulsa <b>Seleccionar</b> volver a enviar el mensaje.
-----------------	--

<b>Editar</b>	Pulsa <b>Seleccionar</b> editar el mensaje. Ver 5.1 para las opciones de mensaje de escritura.
---------------	--

<b>Eliminar</b>	Pulsa <b>Seleccionar</b> borrar el mensaje. Ver 5.1 para las opciones de mensaje de escritura.
-----------------	--

<b>Guardar como plantilla</b>	Pulsa <b>Seleccionar</b> para guardar el mensaje como una plantilla.
-------------------------------	--

**Avanzado** Pulsa **Seleccionar** y **Usar número** aparecerá resaltado, si el texto tiene un número pulsa **Seleccionar** el aparecerá resaltado. Presiona **Opciones** así podrá llamar al número, guardarlo en la agenda telefónica o enviar un mensaje de texto. Cuando el teléfono aparezca resaltado pulsa **Opciones** y podrás llamar o guardar el número en la agenda.

#### **Los mensajes enviados - Los mensajes que se han enviado**

<b>Opciones</b>	<b>Acciones</b>
-----------------	-----------------

<b>Reenviar</b>	Pulsa <b>Seleccionar</b> reenviar el mensaje. Ver 5.1 y 5.2 mensaje escribir y enviar mensajes de opciones.
-----------------	---

<b>Eliminar</b>	Pulsa <b>Seleccionar</b> borrar el mensaje. Ver 5.1 para las opciones de mensaje de escritura.
-----------------	--

<b>Guardar como plantilla</b>	Pulsa <b>Seleccionar</b> para guardar el mensaje como una plantilla.
-------------------------------	--

**Avanzado** Pulsa **Seleccionar** y **Usar número** aparecerá resaltado, si el texto tiene un número pulsa **Seleccionar** el número se resaltará. Presiona **Opciones** así podrá llamar al número, guardarlo en la agenda telefónica o enviar un mensaje de texto. Cuando el teléfono aparezca resaltado pulsa **Opciones** y podrás llamar o guardar el número en la agenda.

## **5.4 Plantillas de SMS**

Puede utilizar una plantilla de mensaje predeterminado o crear su propia plantilla al escribir un mensaje. Cada uno puede almacenar hasta 10 mensajes. Las plantillas ya creadas se pueden editar, borrar o utilizar directamente. plantillas predeterminadas sólo se pueden utilizar directamente.

### 5.4.1 Utilizar una plantilla

1. Pulse **Menú**, presione ▼ a **Mensajes** y pulse **Aceptar**.
2. Desplace ▲ para **Plantillas SMS** y pulse **Aceptar**.
3. **Usuario definido** esté resaltado, pulse **Aceptar** para seleccionar o desplace ▼ **Default** y pulse **Aceptar**.
4. Las plantillas se enumeran, vaya a la plantilla que desea utilizar y pulse **Opciones**.
5. **Usar** aparece resaltado pulse **Seleccionar**.
6. La plantilla se añadió a un nuevo cuadro de mensaje.

### 5.4.2 Crear una plantilla

1. Pulse **Menú**, presione ▼ a **Mensajes** y pulse **Aceptar**.
2. Desplace ▲ para **Plantillas SMS** y pulse **Aceptar**.
3. **Usuario definido** aparece resaltado, pulse **Aceptar**.
4. Si ya se han creado plantillas, que se enumeran.
5. Pulse **Opciones** y desplazamiento ▼ para **Agregar**.
6. Con el teclado, escriba el mensaje, pulse **Opciones** y luego **Seleccionar** para guardar.

### 5.4.3 Editar una plantilla

1. Pulse **Menú**, presione ▼ a **Mensajes** y pulse **Aceptar**.
2. Desplace ▲ para **Plantillas SMS** y pulse **Aceptar**.
3. **Usuario definido** aparece resaltado, pulse **Aceptar**.
4. ▼ desplace a la plantilla que desea editar y pulse **Opciones**:
5. ▼ desplace a **Editar** y pulse **Seleccionar**.
6. Editar su mensaje y pulse **Opciones**:

#### Opciones

**Guardar**

**Guardar como  
plantilla nueva**

**Cancelar**

**Método de entrada**

#### Acciones

Pulsa **Seleccionar** para guardar la plantilla modificada.

Pulsa **Seleccionar** guardar como una plantilla nueva.

Pulsa **Seleccionar** volver a las plantillas sin guardar los cambios.

Pulsa **Seleccionar**. Elija al método de entrada que prefiera y puls **Aceptar**.

#### 5.4.4 Eliminar una plantilla

1. Pulse **Menú**, presione ▼ a **Mensajes** y pulse **Aceptar**.
2. Desplace ▲ para **Plantillas SMS** y pulse **Aceptar**.
3. **Usuario definido** aparece resaltado, pulse **Aceptar**.
4. ▼ desplácese a la plantilla que desea eliminar y pulse **Opciones**.
5. Presione ▼ hasta **Eliminar** y pulse **Seleccionar**.
6. Pulse **Sí** para eliminar o **No** para cancelar.
7. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

### 5.5 Configuración de SMS

#### 5.5.1 Configuración del perfil

El número de perfiles SIM se determina por la tarjeta SIM. En el FW200L se pueden establecer diferentes direcciones de SMSC (centro de servicios de mensajes cortos) por lo que puedes enviar mensajes mediante un SMSC específico.

1. Press **Menú**, deslice ▼ a **Mensajes** y pulse **Aceptar**.
2. Despalcese mediante la ▲ para **Configuración SMS** y pulse **Aceptar**.
3. **SIM** aparecerá, pulse **Seleccionar**.
4. **Configuración de perfil** aparecerá resaltado, pulse **Seleccionar**.
5. Desplace ▲ o ▼ para **Perfi 1** o **Perfi 2** etc y pulse **Opciones**.
6. **Activar** esté resaltado, pulse **Seleccionar** para activar o desplace ▼ hasta **Editar** y pulse **Seleccionar**.
7. Para editar el nombre, pulse **Borrar** para borrar el nombre actual y utilizando el teclado, introduzca el nuevo nombre. Desplace ▼ a **Dirección SMSC**, pulse **Borrar** para borrar la dirección actual y utilizando el teclado introducir el nuevo. Pulse **Opciones** y **Seleccionar** para guardar.
8. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

#### 5.5.2 Periodo de validez

Puede establecer la cantidad de tiempo que un mensaje que no puede enviar se almacena en el servidor SMSC. Se puede elegir entre 1 hora / 6 horas / 12 horas / 1 día / 3 días / 1 semana / Máximo (indefinidamente).

1. Pulse **Menú**, presione ▼ a **Mensajes** y pulse **Aceptar**.
2. Despalcese mediante la ▲ para **Configuración SMS** y pulse **Aceptar**.
3. **SIM** aparecerá, pulse **Seleccionar**.
4. ▼ desplaze al **Periodo de validez** y desplace ◀ o ▶ para el período que necesita, pulse **Guardar** para confirmar.
5. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

### 5.5.3 Tipo Mensaje

Puede establecer el tipo de mensaje que se envía. Se puede elegir entre Texto / Fax Grupo 3 / Fax Grupo 4 / Página / Email.

1. Pulse **Menú**, presione ▼ a **Mensajes** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese mediante la ▲ para **Configuración SMS** y pulse **Aceptar**.
3. **SIM** aparecerá, pulse **Seleccionar**.
4. ▼ desplace al **Tipo de mensaje** y desplace ◀ o ▶ para el período que necesita, pulse **Guardar** para confirmar.
5. Presione ⊙ para volver al modo de espera.

### 5.5.4 Informe de entrega

1. Pulse **Menú**, presione ▼ a **Mensajes** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese mediante la ▲ para **Configuración SMS** y pulse **Aceptar**.
3. **SIM** aparecerá, pulse **Seleccionar**.
4. Desplácese con la ▼ para **Informe de entrega**, ◀ o ▶ para el **Encender** o **Apagar** y pulse **Guardar** para confirmar.
5. Presione ⊙ para volver al modo de espera.

### 5.5.5 Ruta de respuesta

1. Pulse **Menú**, presione ▼ a **Mensajes** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese mediante la ▲ para **Configuración SMS** y pulse **Aceptar**.
3. **SIM** aparecerá, pulse **Seleccionar**.
4. ▼ desplace a **Ruta de respuesta** y desplace ◀ o ▶ para el **Encender** o **Apagar** y pulse **Guardar** para confirmar.
5. Presione ⊙ para volver al modo de espera.

### 5.5.6 Servidor de buzón de voz

1. Pulse **Menú**, presione ▼ a **Mensajes** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese mediante la ▲ para **Configuración SMS** y pulse **Aceptar**.
3. **SIM** aparecerá, pulse **Seleccionar**.
4. ▼ desplace al **Servidor de correos de voz** y pulse **Seleccionar**.
5. Desplace ▲ o ▼ hasta la entrada que desee y pulse **Opciones**.
6. A continuación, puede **Marcado**, **Editar** o **Configurar buzón predeterminado**.
7. Si se selecciona **Marcado** pulse **Seleccionar** el servidor de buzón de voz almacenado será llamado.
8. Si se selecciona **Editar**, pulse **Seleccionar**, el nombre aparecerá resaltado, pulse **Borrar** para borrar el nombre actual y luego usando el teclado, introduzca el nuevo nombre. Desplácese con la ▼ hasta **Número**, pulse **Borrar** pulse **Opciones** y **Seleccionar** para guardar.
9. Si se selecciona **Configurar buzón predeterminado**, pulse **Seleccionar** para guardar.
10. Presione ⊙ para volver al modo de espera.

## Nota

El buzón de correo predeterminado conjunto puede no ser visible ya que esto depende de la tarjeta SIM.

### 5.6 Estado de la memoria

Podrá comprobar cuántos mensajes se almacenan en el teléfono o en la tarjeta SIM.

1. Pulse **Menú**, presione ▼ a **Mensajes** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese mediante la ▲ para **Configuración SMS** y pulse **Aceptar**.
3. Desplácese hasta **Estado de la memoria** y pulse **Seleccionar**.
4. El número de mensajes almacenados y los espacios disponibles se visualizan en la pantalla.
5. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

### 5.7 Guardar mensajes enviados

1. Pulse **Menú**, presione ▼ a **Mensajes** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese mediante la ▲ para **Configuración SMS** y pulse **Aceptar**.
3. Desplácese hasta **Guardar mensaje enviado** y desplácese ◀ o ▶ para el **Encender** o **Apagar** y pulse **Guardar** para confirmar.
4. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

### 5.8 Almacenamiento preferido

1. Pulse **Menú**, presione ▼ a **Mensajes** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese mediante la ▲ para **Configuración SMS** y pulse **Aceptar**.
3. Desplácese hasta **Preferencia de almacenamiento** y desplácese ◀ o ▶ a la tarjeta **SIM** o **Teléfono** y pulse **Guardar** para confirmar.
4. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

## 6. Historial de llamadas

Puede ver o borrar sus llamadas recientes y ver la duración de las llamadas en el menú de historial de llamadas FW200L, hay 3 registros de llamadas, llamadas perdidas, llamadas marcadas y Llamadas recibidas, cada registro puede almacenar hasta 20 entradas.

### Nota

A todas las características del historial de llamadas también se puede acceder durante una llamada. Pulse **Opciones** y desplácese hasta **Registro** y pulse **Seleccionar**.

### 6.1 Ver una entrada del registro de llamadas

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Registro** y pulse **Aceptar**.
2. Pulse **Aceptar** para seleccionar **Llamadas perdidas** para seleccionar **Llamadas realizadas** o **Llamadas recibidas** y pulse **Aceptar**.
3. Desplácese hasta la entrada que desea ver y pulse **Opciones**.
4. Pulse **Seleccionar** para ver el número.

### 6.2 Llamar a un número en el registro de llamadas

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Registro** y pulse **Aceptar**.
2. Pulse **Aceptar** para seleccionar **Llamadas perdidas** para seleccionar **Llamadas realizadas** o **Llamadas recibidas** y pulse **Aceptar**.
3. Desplácese hasta el número al que desea llamar y pulse **Opciones**.
4. Desplácese hasta **Marcado** y pulse **Seleccionar** para llamar.

### 6.3 Enviar un mensaje

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Registro** y pulse **Aceptar**.
2. Pulse **Aceptar** para seleccionar **Llamadas perdidas** para seleccionar **Llamadas realizadas** o **Llamadas recibidas** y pulse **Aceptar**.
3. Desplácese hasta el contacto al que desea enviar un mensaje y pulse **Opciones**.
4. Desplácese hasta **Enviar SMS** y pulse **Seleccionar**.
5. Utilizando el teclado escriba su mensaje y pulse **Opciones**. **Enviar** a esta resaltado.
6. Pulse **Seleccionar**, **Opciones** y **Seleccionar** aparecerá resaltado.

### Nota

Para otras opciones de mensajería de texto, consulte "Mensajes de texto" en la página 25.

### 6.4 Añadir a la lista negra

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Registro** y pulse **Aceptar**.
2. Pulse **Aceptar** para seleccionar **Llamadas perdidas** para seleccionar **Llamadas realizadas** o **Llamadas recibidas** y pulse **Aceptar**.

3. Desplácese hasta el contacto al que desea añadir y pulse **Opciones**.
4. Desplácese hasta **Agregar a la lista de rechazados** y pulse **Seleccionar**.
5. Pulse **Sí** para guardar o **No** para cancelar.
6. Presione **Ⓞ** para volver al modo de espera.

## 7. 6.5 Editar un número antes de llamar

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Registro** y pulse **Aceptar**.
2. Pulse **Aceptar** para seleccionar **Llamadas perdidas** para seleccionar **Llamadas realizadas** o **Llamadas recibidas** y pulse **Aceptar**.
3. Desplácese hasta el contacto que desea editar y pulse **Opciones**.
4. Desplácese hasta **Editar antes de llamar** y pulse **Seleccionar**.
5. Aparecerá el número. Edite el número donde sea necesario.
6. Pulse **Opciones** y **Seleccionar** para llamar al número editado.

### Nota

También puede guardar este número editado en la agenda telefónica. Una vez que haya editado el número pulse **Opciones** y luego desplácese hasta **Guardar en libreta telefónica** y pulse **Seleccionar**. Usando el teclado, ingrese el nombre, pulse **Opciones** y pulse **Seleccionar** para guardar.

## 6.6 Eliminar una entrada

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Registro** y pulse **Aceptar**.
2. Pulse **Aceptar** para seleccionar **Llamadas perdidas** para seleccionar **Llamadas realizadas** o **Llamadas recibidas** y pulse **Aceptar**.
3. Desplácese hasta la entrada que desee eliminar y pulse **Opciones**.
4. Desplácese hasta **Eliminar** y pulse **Seleccionar**.
5. Pulse **Sí** para eliminar o **No** para cancelar.
6. Presione **Ⓞ** para volver al modo de espera.

## 6.7 Borrar un registro de llamadas

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Registro** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese hasta **Eliminar registros de llamada** y pulse **Aceptar**.
3. Desplácese hasta el registro que desea borrar o **Todas las llamadas** y pulse **Aceptar**.
4. Pulse **Sí** para eliminar o **No** para cancelar.
5. Presione **Ⓞ** para volver al modo de espera.

## 6.8 Duración de llamadas

Puede ver la duración de la última llamada o la duración total de las llamadas realizadas y las llamadas recibidas.

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Registro** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese hasta **Temporizadores de llamada** y pulse **Aceptar**.
3. **Última llamada** está resaltada, pulse **Aceptar** para ver la duración de esta

llamada, o desplácese hasta el registro que desea ver y presion **Aceptar** para ver la duración de la llamada.

4. Se visualizará el tiempo.
5. Presione **Ⓞ** para volver al modo de espera.

## **6.9 Borrar la duración de la llamada**

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Registro** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese hasta **Temporizadores de llamada** y pulse **Aceptar**.
3. Desplácese hasta **Restablecer todo** y pulse **Aceptar**.
4. Presione **Sí** para borrar o **No** para cancelar.
5. Presione **Ⓞ** para volver al modo de espera.

## 7. Organizador

### 7.1 Calendario

El FW200L tiene un calendario para que pueda buscar fechas y saltar a un día elegido.

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Organizador** y pulse **Aceptar**.
2. **Calendario** aparecerá resaltado, pulse **Aceptar**.
3. Desplácese hasta el día que desea ver y presione la tecla programable de la izquierda **◉**.
4. **Saltar a fecha** aparecerá resaltado, pulse **Seleccionar**.
5. Para volver a la fecha actual, pulse **Aceptar** y a continuación, pulse la tecla programable de la izquierda **◉**.
6. Desplácese hasta **Ir a hoy** y pulse **Seleccionar**.
7. Presione **Ⓜ** para volver al modo de espera.

### 7.2 Alarma


El FW200L tiene instalada una alarma. Existe la opción de configurar 5 alarmas que sonarán una vez, diariamente o personalizadas para que suenen en determinados días de la semana.

#### Establecer y editar una alarma

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Organizador** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese hasta **Alarma** y pulse **Aceptar**.
3. La primera hora de la alarma está resaltada (por defecto es a las 12:00 o 00:00 dependiendo del formato de hora), o bien pulse **Editar**. La primera hora de la alarma está resaltada (por defecto es a las 12:00 o 00:00 dependiendo del formato de hora), o bien pulse **Editar**.
4. La pantalla muestra **Estado** y la configuración actual (por defecto está desactivado). Desplace **▶** a **Encender**.
5. Desplácese, la pantalla muestra **Tiempo** y la hora actual, ajuste / editar la hora de alarma. Si el formato de hora se establece en 12 horas, desplácese y pulse **▶** para ajustar a **AM** o **PM**.
6. Desplácese, la pantalla muestra **Repetir** y el ajuste actual (por defecto es **Una vez**). Pulse **Opciones** y **Seleccionar** y desplácese hasta seleccionar **Una vez**, **Todos los días** o **Días**.  
Si se selecciona **Días** se enumeran los días de la semana (sólo los 3 primeros son visibles), desplácese hasta el día que desea añadir, pulse **Opciones**, **Encender** estará resaltado, presione **Seleccionar**. Si desea agregar más días sigue el mismo procedimiento. Una vez que todos los días que se requieren son seleccionados, pulse **Opciones** y luego desplácese hasta **Hecho**.
7. Desplácese, la pantalla muestra el **Tono de alarma** y el tono actual (el tono por defecto es Ring 1), pulse **Opciones** y luego **Seleccionar**, se ve una lista con los tonos de timbre, desplácese hasta el tono de timbre que desee y pulse **Seleccionar**.

- Para guardar la alarma o bien pulse **Opciones** y desplácese para **Guardar** o desplácese hasta **Estado** y pulse **Guardar**.

## Nota

Si la alarma se establece para **Una vez**,  desaparecerá de la pantalla después de que la alarma haya sido detenida.

Cuando suena la alarma:

Pulse **Detener** para apagar la alarma.

Pulse **Posponer** para que la alarma se repita después de 5 minutos.





## 7.3 Calculadora

Su FW200L se puede utilizar como una calculadora, se pueden realizar sumas, restas, multiplicaciones y divisiones.





### 7.3.1 Entrar en el modo calculadora

- Pulse **Menú**, desplácese hasta **Organizador** y pulse **Aceptar**.
- Desplácese hasta **Calculadora** y pulse **Aceptar**.

### 7.3.1 Cálculos

- Una vez en el modo de calculadora, utilice el teclado para añadir el primer número y luego presione     para elegir el tipo de cálculo que requiere.

### Las teclas utilizadas en el modo de calculadora

Suma	+	
Resta	-	
Multiplicar	x	
Dividir	÷	
Borrar	C	<b>Borrar</b>
Es igual a	=	<b>Aceptar</b>

- Introduzca el siguiente número de la operación, una vez completada presione **Aceptar** y la pantalla mostrará el resultado.

## 8. Ajustes

### 8.1 Configuración del teléfono

#### 8.1.1 Hora y fecha

##### Establecer la zona horaria

Puede cambiar manualmente la zona horaria de su FW200L.

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. **Teléfono** aparecerá resaltado. Presiona **Aceptar**.
3. **Hora y fecha** aparecerá resaltado. Presiona **Aceptar**.
4. **Configurar zona horaria** aparecerá resaltado. Presiona **Aceptar**.
5. Desplácese hasta la zona horaria que desee y pulse **Aceptar**.
6. Presione **Ⓞ** para volver al modo de espera.

##### Establecer la fecha y hora

Puede establecer la fecha y la hora del FW200L. Cuando ajuste la fecha y la hora compruebe si el formato de la hora es de 12 o 24 horas. El valor predeterminado es de 24 horas. Para cambiar el formato de hora, véase más adelante.

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. **Teléfono** aparecerá resaltado. Presiona **Aceptar**.
3. **Hora y fecha** aparecerá resaltado. Presiona **Aceptar**.
4. Desplácese hasta **Configurar hora/fecha** y pulse **Aceptar**.
5. Introduzca la hora mediante el teclado, por ejemplo, 14:45 para 02:45 (24 horas).  
Si el formato de hora se establece en 12 horas, introduzca 02:45 para 02:45 de la tarde, desplácese, se muestra **AM/PM**. Presione **▶** para seleccionar **AM** o **PM**.
6. Desplácese, **DD/MM/AAAA** aparece en pantalla. Introduzca la fecha usando el teclado por ejemplo, 10/12/2018 10 de diciembre 2018 y pulse **Guardar**.
7. Presione **Ⓞ** para volver al modo de espera.

##### Ajustar el formato de hora y fecha

El formato de hora y fecha mostrado en la pantalla de espera se puede cambiar.

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. **Teléfono** aparecerá resaltado. Presiona **Aceptar**.
3. **Hora y fecha** aparecerá resaltado. Presiona **Aceptar**.
4. Desplácese hasta **Configurar formato** y pulse **Aceptar**.
5. La pantalla muestra **Tiempo**, desplácese **◀** o **▶** para elegir 12 o 24 horas.
6. Desplácese, se muestra **Fecha** desplácese con **◀** o **▶** para elegir **AAAA MM DD**, **DD MM AAAA** o **MM DD AAAA** y pulse **Guardar**.
7. Presione **Ⓞ** para volver al modo de espera.

## Actualizar con zona horaria

Es posible ajustar el FW200L automáticamente a la zona horaria.

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. **Teléfono** aparecerá resaltado. Presiona **Aceptar**.
3. **Hora y fecha** aparecerá resaltado. Presiona **Aceptar**.
4. Desplácese hasta **Actualizar con zona horaria** y pulse **Aceptar**.
5. El ajuste actual se resalta, desplácese para **Encender** o **Apagar** y pulse **Aceptar**.

### 8.1.2 Idioma

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. **Teléfono** aparecerá resaltado. Presiona **Aceptar**.
3. Desplácese hasta **Idioma** y pulse **Aceptar**.
4. Los idiomas se enumeran (sólo 3 son visibles), desplácese hasta el idioma deseado y pulse **Aceptar**.
5. Presione **Ⓢ** para volver al modo de espera.

### 8.1.3 Modos de escritura

Su FW200L tiene 21 modos de escritura diferentes para elegir. El modo de entrada seleccionado será el modo por defecto utilizado para la introducción edición de texto. También puede optar por cambiar el modo de entrada al introducir / editar texto sólo una vez, esto no afectará a la configuración predeterminada.

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. **Teléfono** aparecerá resaltado. Presiona **Aceptar**.
3. Desplácese hasta **Métodos de entrada preferidos** y pulse **Aceptar**.
4. Se enumeran los modos de entrada (sólo 3 son visibles), desplácese hasta el modo deseado y pulse **Aceptar**.
5. Presione **Ⓢ** para volver al modo de espera.

### 8.1.4 Desactivar la visualización de fecha y hora


El FW200L puede mostrar la fecha y la hora en la pantalla de espera, esta característica puede ser activada o desactivada.


1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. **Teléfono** aparecerá resaltado. Presiona **Aceptar**.
3. Desplácese hasta **Mostrar fecha y hora** y pulse **Aceptar**.
4. El ajuste actual o se resalta, Desplácese hasta el ajuste deseado y pulse **Aceptar**.
5. Presione **Ⓢ** para volver al modo de espera.

### 8.1.5 Bloqueo de pantalla

Puede configurar la pantalla FW200L para que se bloquee tras un cierto periodo de tiempo. Los ajustes de tiempo incluyen 15 segundos / 30 segundos / 1 min / 5

minutos y Off.

Una vez que la pantalla está bloqueada pulse **Desbloquear** y  para desbloquear la pantalla.

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. **Teléfono** aparecerá resaltado. Presiona **Aceptar**.
3. Desplácese hasta **Bloqueo automático del teclado** y pulse **Aceptar**.
4. El ajuste actual se resalta, desplácese hasta el ajuste deseado y pulse **Aceptar**.
5. Presione  para volver al modo de espera.


### 8.1.6 Teclas de acceso directo

El acceso directo de las 4 teclas de navegación cuando se presionan en modo espera se pueden configurar por el usuario.

El valor por defecto es


Radio FM	▲
Bandeja de entrada	▼
Directorio telefónico	◀
Escribe un mensaje	▶

### Cambiar los accesos directos

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. **Teléfono** aparecerá resaltado. Presiona **Aceptar**.
3. Desplácese hasta **Tecla dedicada** y pulse **Aceptar**.
4. Los ajustes actuales se muestran (sólo los 3 primeros son visibles), desplácese hasta el acceso que desea cambiar y pulse **Editar**.
5. Los accesos disponibles se enumeran (el ajuste actual se resalta), desplácese hasta el acceso deseado y pulse **Aceptar** para guardar.
6. Presione  para volver al modo de espera.

### 8.1.7 Contraste de la pantalla

Puede ajustar el contraste de la pantalla del FW200L, hay 15 niveles para elegir.

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. **Teléfono** aparecerá resaltado. Presiona **Aceptar**.
3. Desplácese hasta **Contraste** y pulse **Aceptar**.
4. El ajuste actual se muestra en la pantalla, desplace ◀ o ▶ para el contraste deseado y pulse **Aceptar**.
5. Presione  para volver al modo de espera.

### 8.1.8 Desconexión de retroiluminación

Puede configurar la luz de fondo de la pantalla del FW200L para que se apague después de un cierto período de tiempo. Hay 12 niveles para elegir.

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. **Teléfono** aparecerá resaltado. Presiona **Aceptar**.
3. Desplácese hasta **Tiempo (seg)** y pulse **Aceptar**.
4. El ajuste actual se muestra en la pantalla, desplácese ◀ o ▶ hasta el tiempo deseado y pulse **Aceptar**.
5. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

## 8.2 Ajustes de llamada

El FW200L es compatible con la llamada en espera, desvío de llamadas y servicios de restricción de llamadas, estos pueden ser activados o desactivados en el teléfono, pero son servicios de red, si el servicio no está funcionando una vez activado por favor, póngase en contacto con su operador de red..

### 8.2.1 Identificador de llamadas

Usted puede configurar el teléfono de modo que envía o se oculta su información de identificación cuando se hace una llamada, o puede optar por establecer que dependa de la red.

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese hasta **Llamada** y pulse **Aceptar**.
3. **Identificación de llamada** aparecerá resaltado. Presiona **Aceptar**.
4. Deslice ▲ o ▼ a la configuración que necesita, ya sea **Establecer por red**, **Ocultar identificador** o **Enviar identificador** y pulse **Aceptar**.
5. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

#### Nota

Estas características son dependientes de servicios de red.

### 8.2.2 Llamada en espera

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese hasta **Llamada** y pulse **Aceptar**.
3. Desplácese hasta **Llamada en espera** y pulse **Aceptar**.
4. Desplácese hasta **Activar**, **Desactivar** o **Estado de la consulta** y pulse **Aceptar**.  
Si selecciona **Estado de la consulta**, la pantalla mostrará **Por favor, espere** y luego el estado del servicio se mostrará en la pantalla.
5. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

#### Nota

Estas características son dependientes de servicios de red.

### 8.2.3 Desvío de llamadas

Puede configurar el teléfono para desviar todas las llamadas de voz, desvío si la llamada es inalcanzable, Desvío si no hay respuesta, Desvío si está ocupado o desviar todas las llamadas de datos. Cuando se activa se puede elegir para desviar a un cierto número o al buzón de voz.

#### Establecer desvíos de llamadas

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese hasta **Llamada** y pulse **Aceptar**.
3. Desplácese hasta **Desvío de llamadas** y pulse **Aceptar**.
4. Desplácese hasta **Desviar todas las llamadas de voz**, **Desviar si no se alcanza**, **Desviar si no hay respuesta**, **Desviar si está ocupado**, o **Desviar todas las llamadas de datos** y pulse **Aceptar**.
5. Desplácese a **Activar**, **Desactivar** o **Estado de la consulta** y pulse **Aceptar**.
6. Si selecciona **Activar** usted tiene las siguientes opciones.

<b>Options</b>	<b>Acciones</b>
<b>Desviar todas las llamadas de voz</b>	La pantalla mostrará <b>Al nuevo número</b> , pulse <b>Aceptar</b> , escriba el número manualmente o pulse <b>Opciones</b> y desplácese hasta <b>De la libreta de teléfonos</b> y pulse <b>Seleccionar</b> , desplácese hasta el contacto deseado y pulse <b>Aceptar</b> . Pulse <b>Opciones</b> y <b>Seleccionar</b> para guardar. Desplácese hasta <b>Al correo de voz</b> y pulse <b>Aceptar</b> dos veces para guardar.
<b>Desviar si no se alcanza</b>	La pantalla mostrará <b>Al nuevo número</b> , pulse <b>Aceptar</b> , escriba el número manualmente o pulse <b>Opciones</b> y desplácese hasta <b>De la libreta de teléfonos</b> y pulse <b>Seleccionar</b> , desplácese hasta el contacto deseado y pulse <b>Aceptar</b> . Pulse <b>Opciones</b> y <b>Seleccionar</b> para guardar. Desplácese hasta <b>Al correo de voz</b> y pulse <b>Aceptar</b> dos veces para guardar.
<b>Desviar si no hay respuesta</b>	La pantalla mostrará <b>Al nuevo número</b> , pulse <b>Aceptar</b> , escriba el número manualmente o pulse <b>Opciones</b> y desplácese hasta <b>De la libreta de teléfonos</b> y pulse <b>Seleccionar</b> , desplácese hasta el contacto deseado y pulse <b>Aceptar</b> . Pulse <b>Opciones</b> y <b>Seleccionar</b> para guardar. Desplácese hasta <b>Al correo de voz</b> y pulse <b>Aceptar</b> , desplácese para seleccionar el número de segundos antes de que el desvío se active y pulse <b>Aceptar</b> .

**Desviar si está ocupado** La pantalla mostrará **Al nuevo número**, pulse **Aceptar**, escriba el número manualmente o pulse **Opciones** y desplácese hasta **De la libreta de teléfonos** y pulse **Seleccionar**, desplácese hasta el contacto deseado y pulse **Aceptar**. Pulse **Opciones** y **Seleccionar** para guardar. Desplácese **Al correo de voz** y pulse **Aceptar** dos veces para guardar.

**Desviar todas las llamadas de datos** La pantalla mostrará **Al nuevo número**, pulse **Aceptar**, escriba el número manualmente o pulse **Opciones** y desplácese hasta **De la libreta de teléfonos** y pulse **Seleccionar**, desplácese hasta el contacto deseado y pulse **Aceptar**. Pulse **Opciones** y **Seleccionar** para guardar.

7. Si selecciona **Desactivar**, la pantalla mostrará **Por favor, espere** y después el servicio que ha elegido para desactivar será mostrado. Pulse **Aceptar** para desactivar.
8. Si selecciona **Estado de la consulta**, la pantalla mostrará **Por favor, espere** y luego el estado del servicio se mostrará en la pantalla.
9. Presione **Ⓞ** para volver al modo de espera.

### **Cancelar los desvíos de llamada**

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese hasta **Llamada** y pulse **Aceptar**.
3. Desplácese hasta **Desvío de llamadas** y pulse **Aceptar**.
4. Desplácese a **Cancelar todos los desvíos** y pulse **Aceptar**.
5. La pantalla mostrará **Por favor, espere** y luego **Todos los desvíos de llamadas desactivado**, pulse **Aceptar**.
6. Presione **Ⓞ** para volver al modo de espera.

### **Nota**

Estas características son dependientes de servicios de red.

### **8.2.4 Bloqueo de llamadas**

Es posible ajustar el FW200L para que bloquee las llamadas entrantes o salientes.

#### **Bloqueo de llamadas salientes**

Puede configurar el teléfono para que bloquee todas las llamadas de voz, todas las llamadas de voz internacionales o todas las llamadas de voz internacionales a excepción de su número de casa.

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese hasta **Llamada** y pulse **Aceptar**.

3. Desplácese a **Restricción de llamadas** y pulse **Aceptar**.
4. **Llamadas enviadas** aparecerá resaltado. Presiona **Aceptar**.
5. Desplácese a **Todas las llamadas de voz, Llamadas de voz internacionales o Llamadas de voz internacionales excepto PLMN domésticas** y pulse **Aceptar**.
6. Desplácese hasta **Activar, Desactivar o Estado de la consulta** y pulse **Aceptar**.  
Si selecciona **Activar**, la pantalla mostrará **Contraseña de bloqueo de llamadas**, introduzca la contraseña y pulse **Aceptar** para activar.  
Si selecciona **Desactivar**, la pantalla mostrará **Contraseña de bloqueo de llamadas**, introduzca la contraseña y pulse **Aceptar** para desactivar.  
Si selecciona **Estado de la consulta**, la pantalla mostrará **Por favor, espere** y luego el estado del servicio se mostrará en la pantalla.
7. Presione **Ⓞ** para volver al modo de espera.

### **Bloqueo de llamadas entrantes**

Puede configurar el teléfono para bloquear todas las llamadas de voz o las llamadas de voz en itinerancia.

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese hasta **Llamada** y pulse **Aceptar**.
3. Desplácese hasta **Restricción de llamadas** y pulse **Aceptar**.
4. Desplácese hasta **Llamadas recibidas** y pulse **Aceptar**.
5. Desplácese hasta **Todas las llamadas de voz o Llamadas de voz en itinerancia** y pulse **Aceptar**.
6. Desplácese hasta **Activar, Desactivar o Estado de la consulta** y pulse **Aceptar**.  
Si selecciona **Activar**, la pantalla mostrará **Contraseña de bloqueo de llamadas**, introduzca la contraseña y pulse **Aceptar** para activar.  
Si selecciona **Desactivar**, la pantalla mostrará **Contraseña de bloqueo de llamadas**, introduzca la contraseña y pulse **Aceptar** para desactivar.  
Si selecciona **Estado de la consulta**, la pantalla mostrará **Por favor, espere** y luego el estado del servicio se mostrará en la pantalla.
7. Presione **Ⓞ** para volver al modo de espera.

### **Anular todos los bloqueos**

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese hasta **Llamada** y pulse **Aceptar**.
3. Desplácese hasta **Restricción de llamadas** y pulse **Aceptar**.
4. Desplácese hasta **Cancelar todo** y pulse **Aceptar**.
5. La pantalla mostrará **Contraseña de bloqueo de llamadas**, introduzca la contraseña y pulse **Aceptar** para cancelar.

### **Cambiar la contraseña de bloqueo de llamadas**

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese hasta **Llamada** y pulse **Aceptar**.
3. Desplácese hasta **Restricción de llamadas** y pulse **Aceptar**.

4. Desplácese hasta **Cambiar contraseña de bloqueo** y pulse **Aceptar**.
5. Introduzca su antigua contraseña y pulse **Aceptar**.
6. Introduzca la nueva contraseña y pulse **Aceptar**.
7. Confirme o la nueva contraseña y pulse **Aceptar**.
8. Presione **Ⓞ** para volver al modo de espera.

### **Nota**

Estas características son dependientes de servicios de red.

### **8.2.5 Lista negra**

Es posible ajustar el FW200L para que cuando ciertos números de teléfono llamen, el teléfono no suene. Los contactos pueden ser bloqueados en el menú del directorio telefónico, consulte "Añadir a la lista negra" en la página 24 o bien en el menú de lista negra. Puede almacenar hasta 20 números en la lista negra.

#### **Añadir un número a la lista negra**

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese hasta **Llamada** y pulse **Aceptar**.
3. Desplácese hasta **Configuración avanzada** y pulse **Aceptar**.
4. **Lista de rechazados** aparecerá resaltado. Presiona **Aceptar**.
5. Desplácese hasta **Números de lista de rechazados** y pulse **Aceptar**.
6. Los números de la lista negra almacenados serán listados (sólo los 3 primeros son visibles).
7. Desplácese al siguiente espacio disponible y pulse **Editar**.
8. Utilizando teclado escriba el número que desea bloquear y pulse **Opciones**.
9. Presione **Hecho** para guardar o **Cancelar** para volver a la pantalla anterior sin guardar.
10. Presione **Ⓞ** para volver al modo de espera.

### **Nota**

Estas características son dependientes de servicios de red.

#### **Activar/desactivar la función de lista negra**

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese hasta **Llamada** y pulse **Aceptar**.
3. Desplácese hasta **Configuración avanzada** y pulse **Aceptar**.
4. **Lista de rechazados** aparecerá resaltado. Presiona **Aceptar**.
5. **Rechazar número de la lista de rechazados** aparecerá resaltado. Presiona **Aceptar**.
6. El ajuste actual se resalta, desplace hasta **Encender** o **Apagar** y pulse **Aceptar** para confirmar.
7. Presione **Ⓞ** para volver al modo de espera.

### 8.2.6 Recordatorio de tiempo de llamada

Es posible ajustar el FW200L para dar un sonido recordatorio después de un periodo de tiempo durante una llamada. Esto puede ser desactivado, para dar un único pitido o emitir un sonido.

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese hasta **Llamada** y pulse **Aceptar**.
3. Desplácese hasta **Configuración avanzada** y pulse **Aceptar**.
4. Desplácese a **Aviso de hora de llamada** y pulse **Aceptar**.
5. El ajuste actual se resalta, desplácese para seleccionar **Apagar**, **Uno** o **Periódico**. Si selecciona **Uno** establezca con el teclado el tiempo que desea que el recordatorio emita un pitido entre 1 y 3000 segundos. Una vez activado, durante una llamada Ofrecemos aquí el pitido una vez en el periódico solicitado time.  
If se selecciona mediante el teclado ajustar el tiempo que desea que el pitido para activar entre 30 y 60 segundos. Una vez activado, durante una llamada oír un pitido en el tiempo establecido y luego de nuevo cuando vuelva a presentarse el tiempo establecido. Por ejemplo, si se establece en 40 segundos, se oír un pitido en 40 segundos, y luego de nuevo en 80 segundos y luego otra vez a los 120 segundos, esto va a continuar durante toda la llamada.
6. Presione **Ⓜ** para volver al modo de espera.

### 8.2.7 Modo de respuesta

Es posible ajustar el FW200L de modo que cualquier botón pulsado puede responder a una llamada.

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese hasta **Llamada** y pulse **Aceptar**.
3. Desplácese hasta **Configuración avanzada** y pulse **Aceptar**.
4. Desplácese hasta **Modo de respuesta** y pulse **Aceptar**.
5. Si la función está activada habrá un cuadro con una marca junto a cada pulsación de tecla **Apagar** para desactivarlo.
6. Si la función está desactivada habrá un cuadro negro junto a cualquier pulsación o de tecla **Encender** para activarlo.
7. Presione **Ⓜ** para volver al modo de espera.

### 8.2.8 Retardo de llamada

Puede configurar el FW200L de manera que después de marcar un número se produzca un retraso antes de realizar la llamada. Esto se puede ajustar a entre 1 y 9 segundos o apagado.

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese hasta **Llamada** y pulse **Aceptar**.
3. Desplácese hasta **Configuración avanzada** y pulse **Aceptar**.
4. Desplace **▲** a **Marcación rápida** y pulse **Aceptar**.

5. El ajuste actual se resalta, desplace ▲ o ▼ para seleccionar **1-9 segundos** o **Apagar** y pulse **Aceptar**.
6. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

### 8.3 Configuración de red

Es posible ajustar el FW200L para seleccionar automáticamente una red o por lo que se debe seleccionar manualmente.

1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. Desplácese hasta **Red** y pulse **Aceptar**.
3. **Selección de red** aparecerá resaltado, pulse **Aceptar**.
4. El ajuste actual se resalta, desplace ▲ o ▼ para seleccionar **Automático** o **Manual** y pulse **Aceptar**.
5. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

### 8.4 Configuraciones de seguridad

Por FW200L puede configurar tanto la seguridad de su tarjeta SIM.

#### Seguridad de SIM:

Puede configurar el bloqueo de **Encender** o **Apagar**. Durante el proceso de puesta en marcha, si está activada, el teléfono le pedirá el **Insertar PIN (Pruebas restantes: 3)**.

#### Nota

Usted sólo tiene 3 intentos para introducir el código PIN correcto, si introduce el código PIN incorrecto 3 veces continuamente, debe introducir el número PUK para establecer un nuevo código PIN. Si desea utilizar esta función, debe ponerse en contacto con su operador de red en primer lugar, como el PIN predeterminado y el número PUK son proporcionados por su operador de red.

#### Para activar el bloqueo de SIM de encendido / apagado


1. Pulse **Menú**, desplácese hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. Presione ▼ hasta **Seguridad** y pulse **Aceptar**.
3. **Seguridad SIM** aparecerá resaltado, pulse **Aceptar**.
4. **APAGADO** aparecerá resaltado, pulse **Aceptar**.
5. Tipo en el SIM contraseña y pulse **Aceptar**, si el bloqueo SIM estaba en esto desactivar el bloqueo y viceversa.

#### Nota

Una vez que el bloqueo de SIM está encendido puede cambiar el código PIN de la tarjeta SIM.

#### Cambiar el PIN de la SIM

1. Activar el bloqueo del PIN (ver sección anterior).
2. Pulse ▼ para **Cambiar PIN** o **Cambiar PIN2** y pulse **Seleccionar**.
3. Introducir el código PIN antiguo y pulse **Aceptar**.

4. Introduzca el nuevo código PIN y pulse **Aceptar**.
5. Vuelva a introducir el nuevo código PIN y pulse **Aceptar** para confirmar.
6. Presione  para volver al modo de espera.

### **Bloqueo de teléfono:**






Se puede establecer el bloqueo del teléfono o Desactivar. Durante el proceso de puesta en marcha, si el bloqueo está activado, el teléfono le pedirá **Contraseña del teléfono (Pruebas restantes: 3)**.

### **Nota**



El teléfono se apagará automáticamente si introduce la contraseña del teléfono incorrecto 3 veces continuamente.

### **Cambiar la contraseña PIN**

La contraseña del teléfono por defecto es 1122, puede cambiar esto en el menú.



1. Pulse **Menú**, presione  hasta **Configuración** y pulse **Aceptar**.
2. Presione  hasta **Seguridad** y pulse **Aceptar**.
3. Desplace  a **Seguridad del teléfono** y pulse **Aceptar**.
4. Desplace  para **Cambiar contraseña** y pulse **Aceptar**.
5. Mediante el teclado introduzca la contraseña y pulse **Aceptar**.
6. Introduzca la nueva contraseña y pulse **Aceptar**.
7. Vuelva a introducir la nueva contraseña y pulse **Aceptar** para guardar.
8. Presione  para volver al modo de espera.

### **Para activar el bloqueo del teléfono encendido / apagado**

1. Presione  hasta **Seguridad** y pulse **Aceptar**.
2. Desplace  para **Seguridad del teléfono** y pulse **Aceptar**.
3. **Bloqueo del teléfono** aparecerá resaltado, pulse **Aceptar**.
4. Introduzca la contraseña del teléfono y pulse **Aceptar**, si el bloqueo del teléfono estaba en esto va a desactivar el bloqueo y viceversa.

## **8.5 Restauración de la configuración**

Usted puede configurar su FW200L a la configuración predeterminada.

1. Presione  hasta **Seguridad** y pulse **Aceptar**.
2. Desplace  para **Restaurar configuración** y pulse **Aceptar**.
3. Utilizando el tipo de teclado en la contraseña del teléfono y pulse **Aceptar**.
4. Pulse **Sí** para restablecer o **No** para cancelar.

## 9. Configuración del perfil

Usted puede personalizar el perfil de teléfono, cambiar tanto los tonos y su volumen.

### 9.1 Timbre

#### 9.1.1 Tono

1. Pulse **Menú**, presione ▲ para **Sonidos** y pulse **Aceptar**.
2. **Llamada** aparecerá resaltado, pulse **Aceptar**.
3. **Timbre** aparecerá resaltado, pulse **Aceptar**.
4. El tono de llamada actual se resalta desplazamiento ▲ o ▼ para el tono de timbre que desea, usted escuchará una muestra, pulse **Seleccionar** para confirmar.
5. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

#### 9.1.2 Volumen de timbre

1. Pulse **Menú**, presione ▲ para **Sonidos** y pulse **Aceptar**.
2. **Llamada** aparecerá resaltado, pulse **Aceptar**.
3. Desplace ▼ a **Volumen del tono de llamada** y pulse **Aceptar**.
4. El ajuste actual se muestran en la pantalla, desplácese ◀ o ▶ para el volumen que necesita, o se escuchará una muestra, pulse **Aceptar** para confirmar.
5. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

#### 9.1.3 Tipos de Timbre

1. Pulse **Menú**, presione ▲ para **Sonidos** y pulse **Aceptar**.
2. **Llamada** aparecerá resaltado, pulse **Aceptar**.
3. Desplace ▼ a **Tipo de timbre** y pulse **Aceptar**.
4. El ajuste actual se resalta, desplace ▲ o ▼ para seleccionar **Repetir**, **Ascendente** o **Un pitido** y pulse **Aceptar**.
5. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

### 9.2 Mensaje

#### 9.2.1 Mensaje de tono

1. Pulse **Menú**, presione ▲ para **Sonidos** y pulse **Aceptar**.
2. Desplace ▼ a **Mensajes** y pulse **Aceptar**.
3. **Tono** se resalta, pulse **Aceptar**.
4. El ajuste actual se resalta, desplace ▲ o ▼ para el tono del mensaje que usted requiere, o se escuchará una muestra, pulse **Seleccionar** para confirmar.
5. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

#### 9.2.2 Volumen de tono de mensaje

1. Pulse **Menú**, presione ▲ para **Sonidos** y pulse **Aceptar**.

2. Desplace ▼ a **Mensajes** y pulse **Aceptar**.
3. Desplace ▼ a **Volumen de mensajes** y pulse **Aceptar**.
4. El ajuste actual se muestran en la pantalla, desplácese ◀ o ▶ para el volumen que necesita, o se escuchará una muestra, pulse **Aceptar** para confirmar.
5. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

## 9.3 Teclado

### 9.3.1 Tono de teclado

1. Pulse **Menú**, presione ▲ para **Sonidos** y pulse **Aceptar**.
2. Desplace ▼ a **Tono de tecla** y pulse **Aceptar**.
3. **Teclado numérico** aparecerá resaltado, pulse **Aceptar**.
4. El ajuste actual se resalta, desplace ▲ o ▼ hasta **Silencio, Clic** o **Tono** y pulse **Aceptar**.
5. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

### 9.3.2 Volumen del tono teclado

1. Pulse **Menú**, presione ▲ para **Sonidos** y pulse **Aceptar**.
2. Desplace ▼ a **Tono de tecla** y pulse **Aceptar**.
3. Desplace ▼ a **Volumen del tono de las teclas** y pulse **Aceptar**.
4. El ajuste actual se muestra en la pantalla, desplace ◀ o ▶ para el volumen que necesita, pulse **Aceptar** para confirmar.
5. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

## 9.4 Encendido / apagado

### 9.4.1 Conexión / desconexión de tono

Puede ajustar la alimentación y los tonos de la desconexión hasta diferentes tonos.

1. Pulse **Menú**, presione ▲ para **Sonidos** y pulse **Aceptar**.
2. Desplace ▼ a **Encendido y apagado** y pulse **Aceptar**.
3. **Encendido** esté resaltado, pulse **Aceptar**, o desplace ▼ de **Apagado** y pulse **Aceptar**.
4. El ajuste actual se resalta, desplace ▲ o ▼ para el tono que necesita, se escuchará una muestra, pulse **Seleccionar** para confirmar.
5. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

### 9.4.2 Poder volumen del tono de encendido / apagado

1. Pulse **Menú**, presione ▲ para **Sonidos** y pulse **Aceptar**.
2. Desplace ▼ a **Encendido y apagado** y pulse **Aceptar**.
3. Desplace ▼ a **Configuración de volumen** y pulse **Aceptar**.

4. El ajuste actual se muestran en la pantalla, desplácese ◀ o ▶ para el volumen que necesita, se escuchará una muestra, pulse **Aceptar** para confirmar.
5. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

## 9.5 Tono de error

Si al utilizar el FW200L hay un error que se oiga un tono. Este tono se puede activar o desactivar.

1. Pulse **Menú**, presione ▲ para **Sonidos** y pulse **Aceptar**.
2. Desplace ▼ a **Alerta del sistema** y pulse **Aceptar**.
3. Desplace ▲ o ▼ para **Encender** o **Apagar** y pulse **Aceptar**.
4. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

## 9.6 Volumen de alarma

1. Pulse **Menú**, presione ▲ para **Sonidos** y pulse **Aceptar**.
2. Presione ▼ hasta **Volumen de la alarma** y pulse **Aceptar**.
3. El ajuste actual se muestran en la pantalla, desplácese ◀ o ▶ para el volumen que necesita, se escuchará una muestra, pulse **Aceptar** para confirmar.
4. Presione Ⓞ para volver al modo de espera.

## 9.7 Modo silencioso

También puede configurar su FW200L a modo silencioso, cuando este interruptor esté activo, su teléfono permanecerá en silencio durante las operaciones, tales como llamadas entrantes, un nuevo mensaje de texto recibido y operaciones del teclado.

1. Presione y mantenga (#) pulsado durante 3 segundos para activar el modo silencioso de encendido / apagado.

## 10. Radio FM

Su FW200L cuenta con una instalación de radio de FM, para que pueda escuchar sus emisoras favoritas.

### 10.1 Encender la radio FM en

Hay 2 formas de encender la radio FM.

#### Si no ha cambiado el destino de las teclas direccionales

1. Pulse **▲** en el modo de espera para encender la radio e ir directamente al menú de **Radio FM**, pulse **Opciones** para acceder al submenú de **Radio FM**.

#### Si el destino se ha cambiado

1. Pulse **Menú**, presione **▲** para **Radio FM** y pulse **Aceptar**.
2. La radio se encenderá automáticamente, pulse **Opciones** para acceder al submenú de **Radio FM**.
3. Si han convertido a la radio (véase más adelante) y todavía están en el menú de **Radio FM** menu, pulse **Opciones**, desplace **▼** hasta **Encender** y pulse **Seleccionar** para activar de nuevo la radio.
4. Presione **Ⓞ** para volver al modo de espera.

### 10.2 Encender la radio FM fuera

1. Ir al menú de **Radio FM** (véase más arriba) y pulse **Opciones**.
2. **Apagar** se visualiza, pulse **Seleccionar**.
3. Presione **Ⓞ** para volver al modo de espera.

### 10.3 Canales de radio manualmente de entrada

1. Ir al menú de **Radio FM** (véase más arriba) y pulse **Opciones**.
2. Desplace **▼** a **Entrada manual** y pulse **Seleccionar**.
3. El último canal almacenado será mostrado, pulse **Borrar** para borrar.
4. Utilizando el teclado numérico, introduzca el nuevo canal (pulse **#** para entrar a.).
5. Pulse **Opciones** y luego **Seleccionar** para guardar.
6. Presione **Ⓞ** para volver al modo de espera.

### 10.4 Canales de radio de búsqueda automática

1. Ir al menú de **Radio FM** (véase más arriba) y pulse **Opciones**.
2. Desplace **▼** a **Programar búsqueda automática** y pulse **Seleccionar**.
3. Pulse **Sí** para buscar o **No** para cancelar.
4. Si elige **Sí** una vez completada la búsqueda de la emisora se encenderá y se sintonizará en el primer canal de la lista.
5. Presione **Ⓞ** para volver al modo de espera.

## 10.5 Lista de canales

1. Ir al menú de **Radio FM** (véase más arriba) y pulse **Opciones**.
2. Desplace ▼ a **Lista de canales** y pulse **Seleccionar**.
3. Los canales guardados se enumeran (sólo la primera 3 son visibles), desplace ▼ hasta el canal deseado y pulse **Seleccionar**.
4. Desplace ▲ o ▼ para **Reproducir**, **Eliminar** o **Editar** y pulse **Seleccionar**.
5. Si se ha seleccionado **Reproducir**, la radio se encenderá.
6. Si se selecciona **Eliminar**, presione **Sí** para eliminar o **No** para cancelar.
7. Si se selecciona **Editar** podrá editar el nombre del canal y la frecuencia.

### Opciones

### Acciones

#### Editar

El nombre del canal aparecerá resaltado, pulse **Opciones** y **Seleccionar** para editar el nombre, pulse **Borrar** para borrar el nombre actual y luego usando el teclado, introduzca el nuevo nombre, pulse **Opciones** y luego **Seleccionar**. ▼ desplace a **Frecuencia**, pulse **Borrar** para borrar el canal actual y utilizando el teclado introducir el nuevo canal (pulse (#) para introducir un punto decimal). Pulse **Opciones** y luego **Seleccionar** para guardar.

8. Presione (Ⓜ) para volver al modo de espera.

### Nota

El nombre del canal de radio se visualizará cuando la radio esté encendida y la pantalla esté en modo de espera.

## 11. Ayuda

### **No se ve la pantalla con el teléfono encendido**

- Compruebe el cable USB está conectado correctamente
- Compruebe la batería está cargada
- Trate de encender el teléfono y de nuevo

### **No puede realizar llamadas**

- Compruebe la señal de la red
- Trate de encender el teléfono y de nuevo
- Hrate de encender el teléfono y de nuevo

### **La pantalla muestra Insertar SIM**

- Inserte la tarjeta SIM
- Si la tarjeta SIM ya está insertada, desconectar y conectar de nuevo
- Pruebe con otra tarjeta SIM

### **El teléfono no se carga**

- El cargador puede estar dañado, intente reemplazar con otro cargador
- La batería puede estar dañada, intente reemplazar la batería

### **El teléfono tiene señal, pero no puede realizar llamadas**

- El teléfono puede no tener la carga suficiente, trate de cargar el teléfono
- Hable con su operador de red

### **El teléfono no tiene red**

- El número de teléfono puede no ser válido, compruebe con su operador
- La señal puede ser débil, intente mover el teléfono a un lugar diferente

## 12. Información general

### Importante

Este producto está diseñado para redes de conexión GSM en China.

### Instrucciones de seguridad importantes

Siga estas precauciones de seguridad al utilizar su teléfono para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica y lesiones a personas o bienes:

- Mantenga todas las ranuras y aberturas del teléfono desbloqueado. No configure el teléfono en un registro de calefacción o sobre un radiador. Asegúrese de que la ventilación adecuada en el sitio de instalación.
- No usar mientras está húmedo o mientras está de pie en el agua.
- No utilice este producto cerca del agua (por ejemplo, cerca de una bañera, fregadero de la cocina, o en la piscina).
- No permita que ningún objeto quede sobre el cable de alimentación. Coloque el cable de alimentación para que no pueda ser pisado.
- Nunca introduzca objetos de ningún tipo en las vías producto, ya que podría provocar un incendio o una descarga eléctrica
- Desenchufe este producto de la toma de corriente antes de limpiarlo. No usar limpiadores líquidos o en aerosol. Utilice un paño húmedo para limpiarlo
- No desmonte este producto. Si se requiere servicio o reparación, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente que se encuentra en esta Guía del usuario.
- No sobrecargue las tomas de corriente y cables de extensión.
- Evitar el uso durante una tormenta eléctrica. Utilice un protector contra sobretensiones para proteger el equipo
- No use este teléfono para reportar una fuga de gas, especialmente si se encuentra en las proximidades de la línea de gas.

### Importante

Para reducir el riesgo de incendio, utilice únicamente el adaptador de corriente suministrado.

### Desenchufe este teléfono inmediatamente de un enchufe si:

- El cable de alimentación o el enchufe está dañado o desgastado.
- Se ha derramado líquido en el producto.
- El producto ha estado expuesto a la lluvia o al agua. No recupere la base hasta que no haya desconectado la fuente de la pared. A continuación, recuperar la unidad mediante los cables desconectados.
- El producto se ha caído o la carcasa se ha dañado.
- El producto muestra un cambio en el rendimiento.

### Pautas para la instalación

- Lea y comprenda todas las instrucciones y guárdelas para futuras referencias.

- Siga todas las advertencias e instrucciones señaladas en el producto.
- No instale este producto cerca de una bañera, lavabo, o la ducha.
- Use este teléfono utilizando únicamente la fuente de alimentación que se indica en la etiqueta. Si no está seguro de la fuente de alimentación de su hogar, consulte a su distribuidor o compañía eléctrica local.
- No coloque este producto sobre un carro, soporte o mesa. Este producto podría caerse, causando serios daños al producto.
- Ajuste sólo los controles que están cubiertos por las instrucciones de operación. El ajuste incorrecto de otros controles puede provocar daños y a menudo requerirá un gran esfuerzo para restaurar el funcionamiento normal del producto.
- Limpie este producto con un paño suave y húmedo. No utilice productos químicos o agentes de limpieza para limpiar este teléfono.
- Utilice únicamente la fuente de alimentación que se suministra con esta unidad. El uso de otras fuentes de alimentación puede dañar la unidad.
- Para evitar la interferencia de aparatos cercanos, no coloque la base del teléfono en o cerca de un televisor, un microondas o un aparato de video.

## **Instrucciones de seguridad de la batería**

- No queme, desarme, mutile o perforo la batería. La batería contiene materiales tóxicos que podrían ser liberados, pudiendo causar lesiones.

### **Importante**

Existe un riesgo de explosión si se reemplaza la batería por una de tipo incorrecto. Utilice sólo las baterías que vienen con el teléfono o un reemplazo autorizado recomendado por el fabricante.

- Mantenga las pilas fuera del alcance de los niños
- Retire las baterías si las va a guardar más de 30 días.
- No arroje las baterías al fuego, lo que podría provocar una explosión.
- Las baterías recargables que alimentan este producto deben eliminarse adecuadamente y pueden necesitar ser recicladas. Consulte la etiqueta de la batería para el tipo de batería. Póngase en contacto con su centro de reciclaje para su eliminación adecuada..

## **GUARDA ESTAS INSTRUCCIONES**

### **Limpieza**

- Limpiar el teléfono con un paño húmedo (no mojado), o limpiar con un paño antiestático.
- Nunca utilice abrillantadores domésticos, ya que podría dañar el producto. Nunca utilice un paño seco ya que esto puede causar una descarga estática.

### **Ambiental**

- No exponga a la luz solar directa.
- El teléfono puede calentarse cuando las baterías se están cargando o durante períodos prolongados de uso. Esto es normal. Sin embargo, se recomienda que para evitar daños, no coloque el producto en madera antigua / enchapado.

- No coloque el producto en alfombras u otras superficies que generan fibras, o colocarlo en lugares sin ventilación.
- No sumerja ninguna parte de su producto en agua y no lo use en lugares húmedos, tales como cuartos de baño.
- No exponga su producto al fuego, explosivos u otras condiciones peligrosas.
- Hay una pequeña posibilidad de que el teléfono pueda resultar dañado por una tormenta eléctrica. Le recomendamos que desconecte el cable de alimentación durante una tormenta eléctrica.

## Instrucciones de eliminación del producto

### Instrucciones de eliminación del producto para usuarios residenciales

Cuando no tiene más uso para él, por favor retire las baterías y el producto de acuerdo con los procesos de reciclaje de su autoridad local. Para obtener más información, póngase en contacto con su autoridad local o con el establecimiento donde se adquirió el producto.

### Instrucciones de eliminación del producto para los usuarios de negocios

Usuarios profesionales pueden contactar con su proveedor y comprobar los términos y condiciones del contrato de compra y asegurarse de que este producto no se mezcla con otros residuos comerciales para su eliminación.



## Garantía de productos de consumo y accesorios

Le agradecemos la compra de este producto de marca Motorola fabricado bajo licencia por Meizhou Guo Wei Electronics Co. LTD., AD1 section, The economy exploitation area, Meizhou, Guangdong, P.R.China. ("MZGW")

### ¿Qué cubre esta garantía?

Sujeto a las conclusiones mencionadas a continuación, MZGW. garantiza que este producto de marca Motorola (el "Producto") o el accesorio certificado (el "Accesorio") comercializado para su uso con este producto está libre de defectos de materiales y mano de obra en condiciones de uso de consumo normales durante el periodo de tiempo indicado a continuación. Esta Garantía limitada es su garantía exclusiva, además de no ser transferible.

### ¿Quién recibe esta cobertura?

Esta garantía cubre únicamente al primer comprador, y no es transferible.

### ¿Qué hará MZGW?

MZGW o el distribuidor autorizado que elija, dentro de unos plazos razonables desde un punto de vista comercial, procederá a la reparación o sustitución, sin cargo alguno, de todos aquellos Productos o Accesorios que no cumplan con las condiciones de esta garantía limitada. Podríamos utilizar Productos, Accesorios o piezas funcionalmente equivalentes, reacondicionadas o de segunda mano.

### ¿Qué otras limitaciones existen?

TODAS AQUELLAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUYENDO, A TÍTULO ENUNCIATIVO PERO NO LIMITATIVO, LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD E IDONEIDAD PARA UN FIN DETERMINADO, PODRÍAN

ESTAR LIMITADAS A LA DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA LIMITADA, DE LO CONTRARIO, LA REPARACIÓN O SUTITUCIÓN PROPORCIONADA EN EL ÁMBITO DE ESTA GARANTÍA LIMITADA EXPRESA ES EL ÚNICO REMEDIO DEL CONSUMIDOR, Y SE PROPORCIONA EN VIRTUD DE TODAS LAS DEMÁS GARANTÍAS, EXPRESAS O IMPLÍCITAS. BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA MOTOROLA O MZGW SERÁN RESPONSABLES, NI POR CONTRATO NI POR PERJUICIO (INCLUYENDO NEGLIGENCIA), DE DAÑOS POR UN PRECIO SUPERIOR AL PRECIO DE COMPRA O DEL ACCESORIO, NI DE NINGÚN DAÑO INDIRECTO, ACCIDENTAL, ESPECIAL O POR CONSECUENCIA DE NINGÚN TIPO, NI DE PÉRDIDA DE INGRESOS NI DE BENEFICIOS, PÉRDIDA DE NEGOCIO, PÉRDIDA DE INFORMACIÓN NI DE CUALQUIER OTRO TIPO DE PÉRDIDA FINANCIERA DERIVADA DE NI EN CONEXIÓN CON LA CAPACIDAD O INCAPACIDAD DE UTILIZAR LOS PRODUCTOS O ACCESORIOS HASTA EL ÁMBITO POSIBLE EN EL QUE PUDIERAN SER RECLAMADOS POR LEY.

Algunas jurisdicciones no permiten la limitación o la exclusión de daños accidentales o por consecuencia, ni la limitación sobre la duración de una garantía implícita, por lo que las limitaciones o exclusiones anteriormente mencionadas podrían no aplicarse a usted. Esta garantía le otorga derechos legales concretos, y también podría disponer de otros derechos que podrían variar de una jurisdicción a otra.

Productos cubiertos	Duración de la cobertura
<b>Productos de consumo</b>	<b>Dos (2) años</b> a partir de la fecha inicial de la compra del producto por parte del consumidor original del producto.
<b>Accesorios de consumo (batería, fuente(s) de alimentación y cable(s) de línea</b>	<b>Noventa (90) días</b> a partir de la fecha inicial de la compra por parte del comprador original del producto.
<b>Productos y accesorios de consumo que se reparan o sustituyen</b>	<b>El balance de la garantía original o durante noventa (90) días</b> a partir de la fecha de devolución del producto al usuario, el periodo que sea mayor.

## Exclusiones

**Desgaste normal.** Esta garantía no cubre las labores de mantenimiento periódicas, la reparación ni la sustitución de piezas debido al desgaste de uso normal.

**Baterías.** Únicamente aquellas baterías cuya capacidad, cargadas al completo, descienda por debajo del 80% de su capacidad normal y las baterías con fugas están cubiertas por esta garantía limitada.

**Uso incorrecto e inapropiado.** Los defectos o daños derivados de: (a) utilización, almacenamiento o uso incorrectos o abuso, accidente o negligencia, como por ejemplo daños físicos (roturas, arañazos, etc.) en la superficie del producto derivados de un uso incorrecto; (b) contacto con líquido, agua, lluvia, humedad extrema o transpiración excesiva, arena, suciedad o similares, calor extremo o alimentos; (c) uso de los Productos o Accesorios para fines comerciales o sometiendo al Producto o al Accesorio a uso o condiciones anormales; u (d) otros

actos que no sean fallo de Motorola o MZGW, están excluidos de la cobertura.

**Uso de Productos y Accesorios de marcas que no sean Motorola.** Esta garantía no cubre aquellos defectos o daños derivados del uso de Productos, Accesorios o cualquier equipamiento periférico que no sean de la marca Motorola o no estén certificados por ella.

**Servicio o modificación no autorizada.** Los defectos o daños derivados de mantenimiento, pruebas, ajustes, instalación, mantenimiento, alteración o modificación de cualquier otra forma por cualquier entidad que no sea Motorola, MZGW, o sus centros de servicio, están excluidos de la cobertura de la garantía.

**Productos modificados.** Se excluyen de esta garantía todos los Productos o Accesorios con (a) números de serie o etiquetas de fecha alteradas o borradas; (b) sellos rotos o que presenten evidencia de modificación; (c) no coincidencia de números de serie de placa; o (d) piezas o carcasas no conformes o que no sean de la marca Motorola.

**Servicios de comunicación.** Los defectos, daños o los fallos de Productos o Accesorios derivados de servicios o señales de comunicación a los que puede suscribirse o con los que puede utilizar los Productos o accesorios no están cubiertos por esta garantía.

### **¿Cómo obtener servicio de garantía u otro tipo de información?**

Para obtener servicio o información, llame al número de teléfono:

+34 902 006 949.

E-mail: [satconsumo@telcomdis.com](mailto:satconsumo@telcomdis.com)

Recibirá instrucciones sobre cómo enviar los Productos o Accesorios corriendo usted con los gastos. Es responsabilidad del comprador ponerse en contacto con el centro de servicio autorizado/distribuidor más cercano, y trasladar el producto al centro de servicio autorizado, corriendo el comprador con los riesgos derivados de dicho traslado.

### **Centro de reparación autorizado**

Para obtener servicio, debe incluir: (a) el Producto o el Accesorio; (b) el comprobante (recibo) original de compra que incluya la fecha, lugar y comprador del Producto; (c) si la caja incluía una tarjeta de garantía, una tarjeta de garantía completada que incluya el número de serie del Producto; (d) una descripción por escrito del problema y, lo que es más importante; (e) su dirección y su número de teléfono.

Para GSM el producto funciona en la gama de frecuencia de Tx: 880 -915MHz, Rx: 925 - 960MHz, y la potencia de transmisión RF es de 2W (máx.)

Para DCS el producto funciona en el rango de frecuencias de Tx: 1710 -1785MHz, Rx: 1805 - 1880MHz, y la potencia de transmisión RF es de 1W (máx.)

Adaptador de corriente para la base (Nº de modelo: S005AYV0500050, Fabricante: TENPAO)

### **RE Directiva**

El equipo cumple los requisitos necesarios de la Directiva RED 2014/53/EU. onexión estándar.

## Cumplimiento de normativa FCC

### Funcionamiento en el cuerpo

El dispositivo cumple con las especificaciones de RF cuando se usa a una distancia de 1,0 cm de su cuerpo. Asegúrese de que los accesorios del dispositivo, como la funda y la cartuchera del dispositivo, no estén compuestos por componentes metálicos. Mantenga alejado el dispositivo de su cuerpo para cumplir con los requisitos de distancia.

### Información de certificado (SAR)

Este dispositivo también está diseñado para cumplir con los requisitos de exposición a ondas de radio establecidos por la Comisión Federal de Comunicaciones (EE.UU.).

El límite SAR adoptado por EE.UU. es de 1,6 W/kg promediado en un gramo de tejido. El valor SAR más elevado informado a la FCC para este tipo de dispositivo cumple con este límite.

El valor SAR más elevado informado a la FCC para este tipo de dispositivo cuando se use en condiciones de exposición portátil es de 0,33 W/kg.

### Declaración FCC

Este equipo ha sido probado y cumple con los límites de un dispositivo digital de Clase B, según el apartado 15 de las normas FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias dañinas en una instalación doméstica. Este equipo genera, usa e irradia energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede provocar interferencias dañinas en comunicaciones por radio. Sin embargo, no existe ninguna garantía de que no se produzcan interferencias en una instalación concreta. Si este equipo causa interferencias dañinas en la recepción de radio o televisión, lo que puede determinarse apagando y encendiendo el equipo, se recomienda al usuario intentar corregir las interferencias con una o varias de las medidas siguientes:

- Reorientar o recolocar la antena receptora.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a una toma de corriente o circuito distinto de aquél al que esté conectado el receptor.
- Consultar al vendedor o a un técnico experimentado de radio/TV para obtener ayuda.

Precaución: Los cambios o modificaciones de este dispositivo no aprobadas explícitamente por Shenzhen Guo Wei Electronics Co., Ltd. para el cumplimiento pueden anular la autoridad del usuario de usar el equipo.

<Esta página se ha dejado intencionadamente en blanco>

<Esta página se ha dejado intencionadamente en blanco>

<Esta página se ha dejado intencionadamente en blanco>



## **Declaración de Conformidad CE**

Nosotros, Meizhou Guowei Electronics Co., Ltd, declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad que los siguientes productos:

Nombre de la marca: Motorola  
Modelo: FW200L  
Descripción: Teléfono fijo inalámbrico.

A los que se refiere esta declaración se ajustan a los requisitos esenciales de las siguientes directivas del Consejo de las Comunidades Europeas:

- Directiva de equipo de radio(2014/53/EU)
- Directiva de diseño ecológico(2009/125/EC)

Los productos cumplen con los siguientes estándares:

Seguridad: EN60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013  
Salud: EN50566:2013 y EN62209-2:2010  
EMC: EN301489-1 v2.2.0 y EN301489-52 v1.1.0  
EN55032:2015 y EN55020:2007/A11:2011  
RF espectro: EN301511 v9.0.2 y EN303 345 V1.1.7  
Diseño ecológico: EC No 278/2009, 6 de abril de 2009

En nombre y en representación de Meizhou Guowei Electronics Co., Ltd.

Firma: \_\_\_\_\_

Nombre y puesto: Raymond Leung –Chief Technical Officer

Fecha: 16 de marzo de 2018

Lugar: AD1 section, The economy exploitation area, Meizhou,  
Guangdong, P.R.China

TELCOMDIS TECNOLOGÍA, S.L.  
C/ ARAGONESES 2  
28108 ALCOBENDAS  
MADRID  
SPAIN

Manufacturado, distribuido o vendido por Meizhou Guo Wei Electronics Co. LTD., concesionario oficial para este producto. MOTOROLA y el logo estilizado M son marcas comerciales o marcas registradas de Motorola Trademark Holdings, LLC. y se utilizan bajo licencia. El resto de las marcas registradas son propiedad de sus dueños respectivos. © 2018 Motorola Mobility LLC. Todos los derechos reservados.

Versión 7 (ES)

